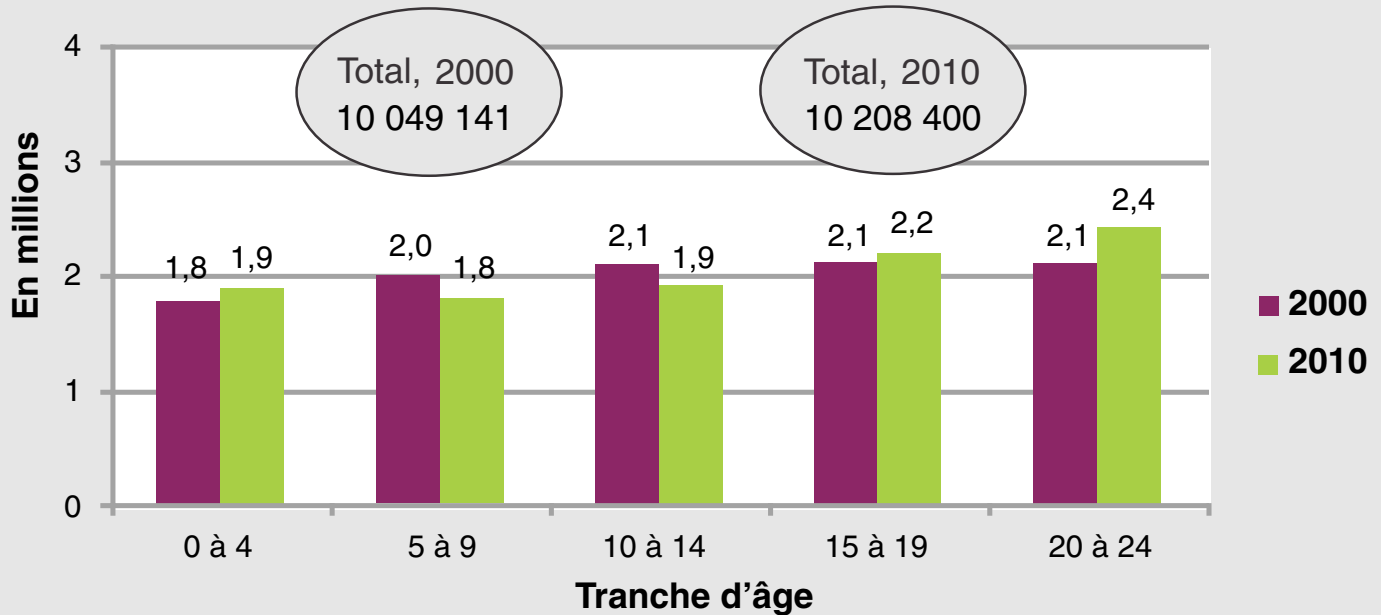




#### 1.1.1 Nombre d'enfants et de jeunes au Canada

**Fig. 1.1.1 Nombre d'enfants et de jeunes de 0 à 24 ans par tranche d'âge, au Canada, en 2000 et 2010**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada,  
<http://cansim2.statcan.gc.ca>, numéro de tableau 051-0001, consulté le 8 juillet 2011

En 2010, 10 208 400 enfants et jeunes pouvaient se dire chez eux au Canada. Sur ce nombre, 5,6 millions étaient des nourrissons, des tout-petits et de jeunes enfants âgés de 0 à 14 ans; et 4,6 millions étaient des jeunes et de jeunes adultes âgés de 15 à 24 ans. Par rapport à la population de l'an 2000, cela représente une augmentation globale d'environ 160 000 enfants et jeunes de 0 à 24 ans. Par rapport à l'an 2000, le nombre de jeunes enfants de 0 à 14 ans avait légèrement chuté en 2010, tandis que le nombre de jeunes âgés de 15 à 24 ans est passé de 4,2 en 2000, à 4,6 millions en 2010.

#### Signification

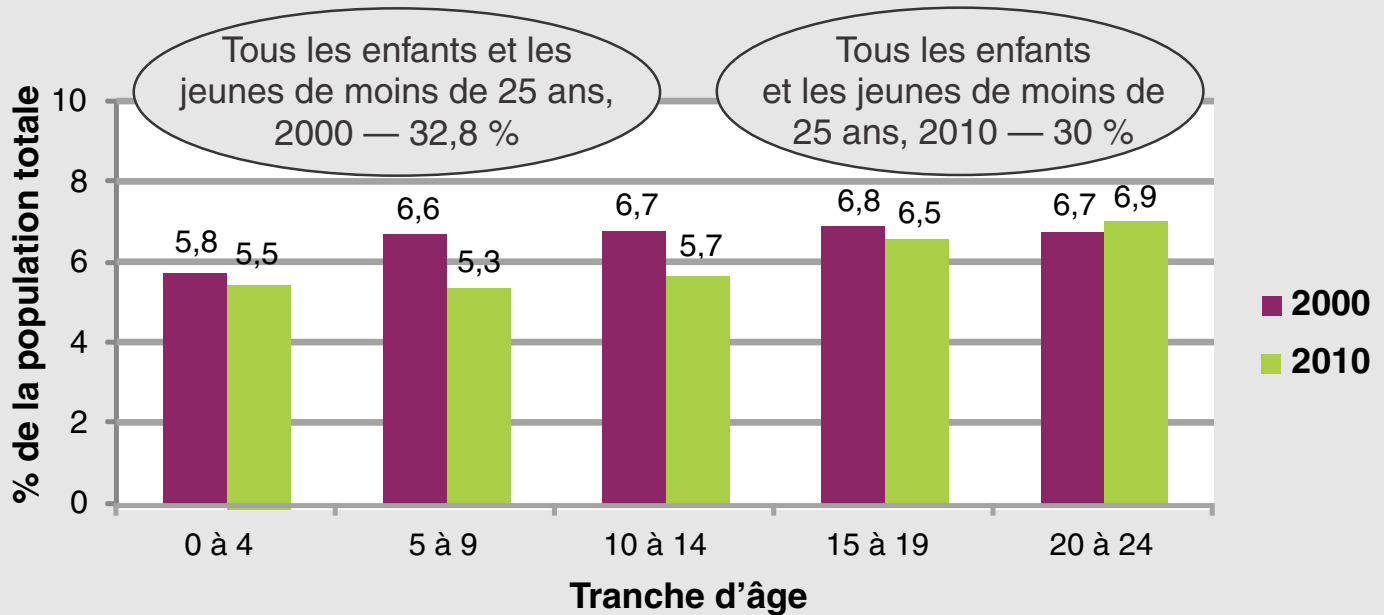
Le nombre d'enfants et de jeunes vivant au Canada continue de grimper. Pour réaliser leur plein potentiel, tous ces enfants ont besoin de familles et de collectivités leur prodiguant soins et attention, et leur offrant des ressources et des services. Le nombre relativement plus élevé de jeunes et de jeunes adultes âgés de 15 à 24 ans montre qu'il est nécessaire d'assurer la continuité des soins aux jeunes qui passent des services sociaux et de santé s'adressant aux enfants, à ceux qui s'adressent aux adultes.





#### 1.1.2 Nombre d'enfants et de jeunes au Canada

**Fig. 1.1.2 Proportion par tranche d'âge des enfants et des jeunes de 0 à 24 ans dans l'ensemble de la population, au Canada, en 2000 et en 2010**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada,  
<http://cansim2.statcan.gc.ca>, numéro de tableau 051-0001, consulté le 8 juillet 2011

Entre 2000 et 2010, le nombre réel d'enfants et de jeunes au Canada a augmenté, mais leur pourcentage par rapport au reste de la population a légèrement chuté – il était de 30 % en 2010, contre 33 % en 2000.

En 2010, les nourrissons et les tout-petits de 0 à 14 ans représentaient 16,5 % de la population totale du Canada, contre 19,2 % en 2000.

#### Signification

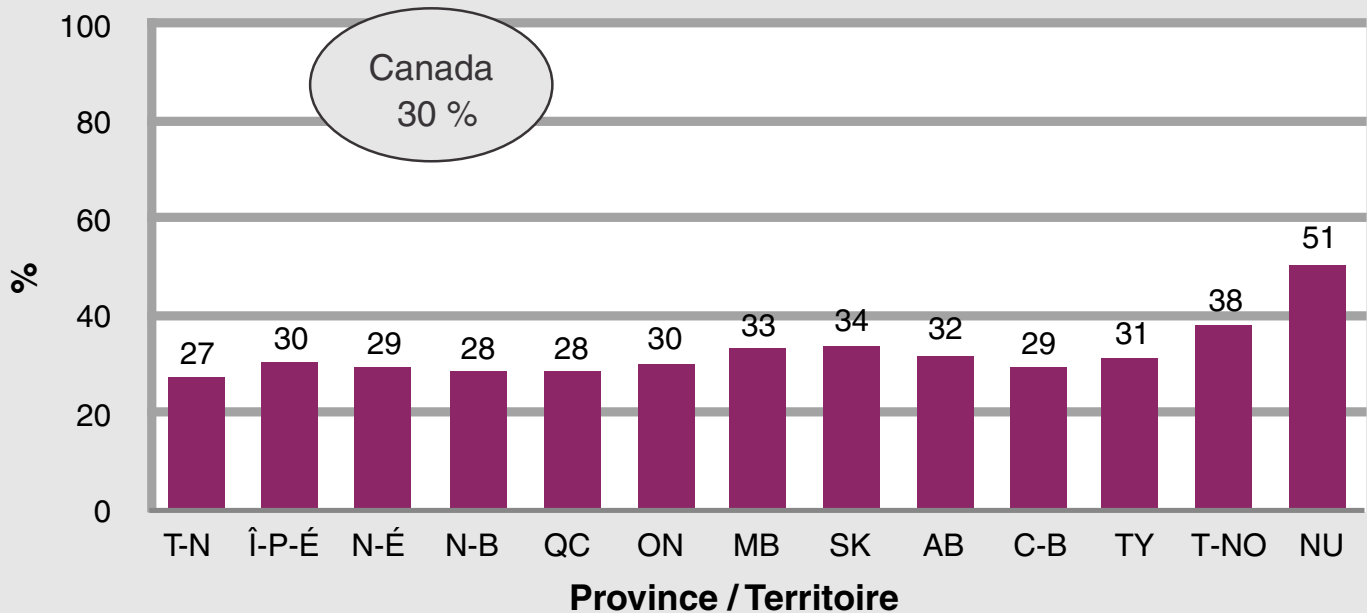
Étant donné que le pourcentage d'enfants des différentes tranches d'âge fluctue en même temps que l'ensemble de la population canadienne, il faudra adapter les ressources et les services à ces fluctuations.





#### 1.1.3 Nombre d'enfants et de jeunes au Canada

**Fig. 1.1.3 Proportion d'enfants et de jeunes de 0 à 24 ans dans la population totale, par province et par territoire, 2010**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada,  
<http://cansim2.statcan.gc.ca>, numéro de tableau 051-0001, consulté le 8 juillet 2011

Au 1<sup>er</sup> juillet 2010, les enfants de 0 à 24 mois représentaient environ 30 % de l'ensemble de la population canadienne. Dans toutes les provinces et le Yukon, le pourcentage d'enfants et de jeunes de moins de 25 ans se rapprochait de la moyenne nationale. Toutefois, les enfants et les jeunes représentaient 38 % de l'ensemble des résidents des Territoires du Nord-Ouest, et plus de la moitié de la population du Nunavut.

#### Signification

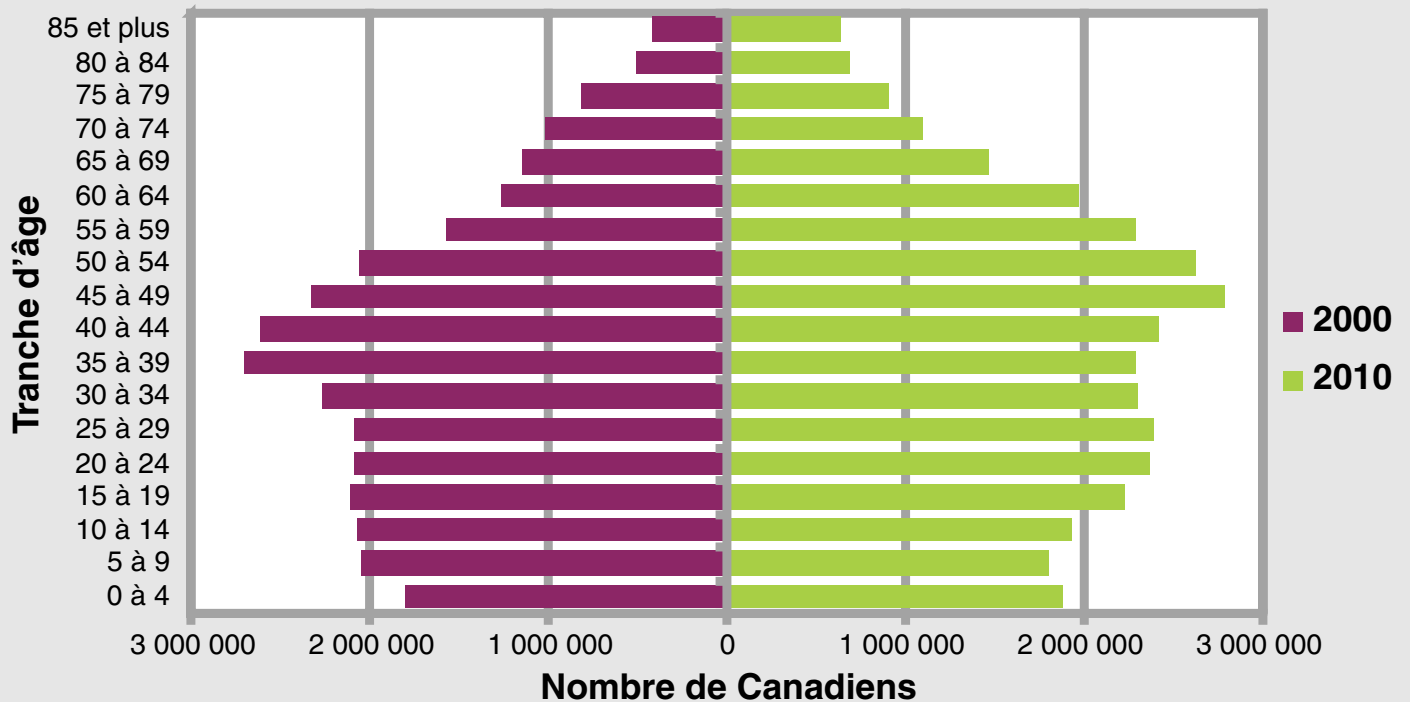
Où qu'ils résident, les enfants doivent avoir accès à des services de santé, d'éducation, d'apprentissage et de soins de la petite enfance, et à d'autres services sociaux favorisant leur bien-être et un développement sain. Ceci est particulièrement vrai dans les Territoires du Nord-Ouest (T.N.O.) et au Nunavut, où les enfants et les jeunes représentent un pourcentage important de la population.





#### 1.1.4 Nombre d'enfants et de jeunes au Canada

**Fig. 1.1.4** Pyramide démographique selon l'âge et le sexe, Canada, 2010



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://cansim2.statcan.gc.ca>, numéro de tableau 051-0001, consulté le 8 juillet 2011

L'examen par tranche d'âge de l'ensemble de la population du Canada en 2000 et en 2010 montre qu'il y a un vieillissement de la population. En 10 ans, le nombre d'enfants de 0 à 14 ans a en effet chuté de 5 % tandis que la population âgée de 15 à 24 ans a augmenté de 10 %. À l'autre extrémité, le nombre de personnes âgées de 80 ans et plus a augmenté de 48 % entre 2000 et 2010.

L'âge des baby boomers allait de 35 à 44 ans en 2000, et de 45 à 54 ans en 2010.

#### Signification

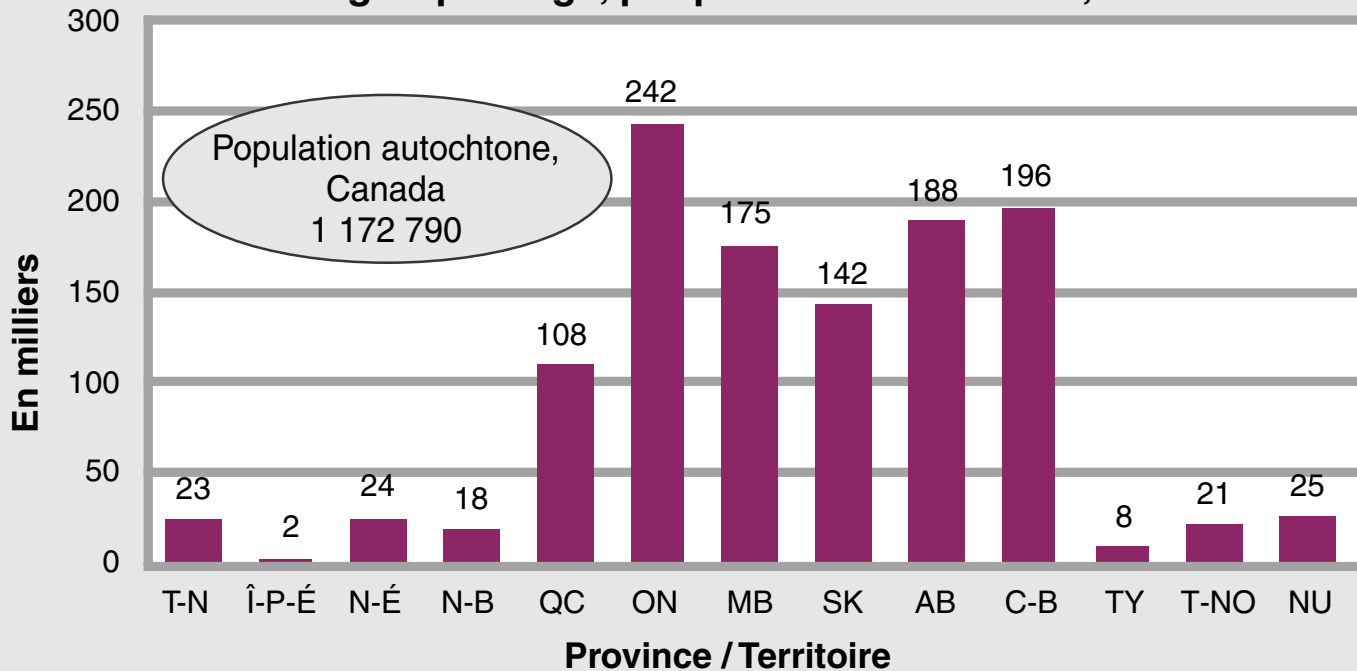
L'espérance de vie plus longue de la population plus âgée et le départ à la retraite de la génération vieillissante des baby boomers mettront à l'épreuve l'économie du Canada et son système de santé.





#### 1.2.5 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.5 Population déclarée d'identité autochtone, selon le groupe d'âge, par province et territoire, 2006**



Adapté de Statistique Canada, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40a-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40b-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40c-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40d-fra.htm>, consulté le 8 juillet

Les Canadiens autochtones sont ceux qui se sont identifiés comme membres de Premières nations/ Indiens de l'Amérique du Nord, Métis ou Inuits. Selon le Recensement de 2006, l'ensemble de la population autochtone s'élève à 1 172 790 personnes.

L'Ontario compte la population autochtone la plus importante (242 495), beaucoup d'Autochtones vivent aussi dans les Prairies – au Manitoba (175 395) et en Saskatchewan (141 890) – et dans les provinces de l'Ouest – en Alberta (188 365) et en Colombie-Britannique (196 075).

#### Signification

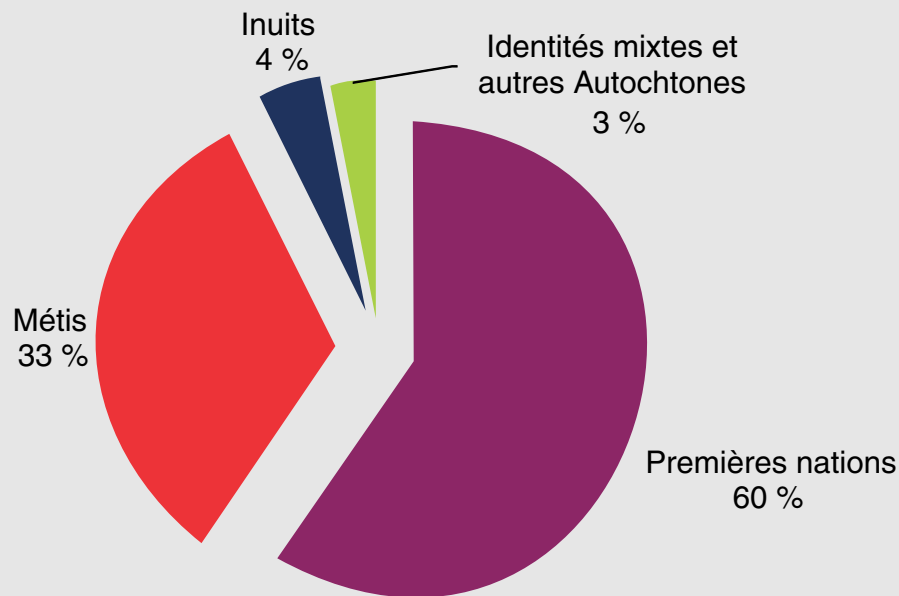
Dans les années à venir, il va y avoir une demande accrue de main-d'œuvre car de plus en plus de baby boomers prendront leur retraite. Or, étant donné que la population de jeunes et de jeunes adultes non autochtones diminue, les jeunes autochtones pourraient sensiblement tirer partie de cette situation. Dans cette perspective, les décideurs canadiens doivent trouver des moyens pour que les enfants et les jeunes autochtones puissent faire les études et acquérir les compétences professionnelles nécessaires pour saisir les occasions qui, inévitablement, se présenteront à eux, et pour participer ainsi pleinement à la société canadienne.





## 1.2.6 Enfants et jeunes autochtones au Canada

Fig. 1.2.6 Population autochtone du Canada par identité autochtone, 2006, Total = 1 172 795



Adapté de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=F&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=837928&GK=1&GRP=1&O=D&PID=89122&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=731&Temporal=2006&THEME=73&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 8 juillet 2011.

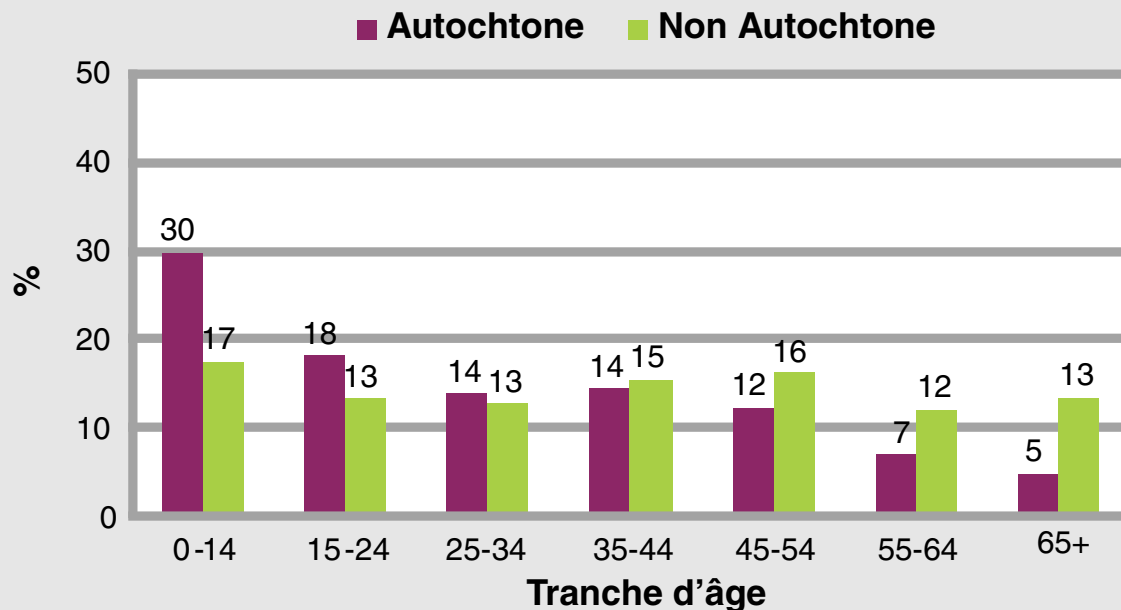
En 2006, la majorité des personnes qui se sont identifiées comme étant Autochtones faisait partie des Premières Nations/Indiens de l'Amérique du Nord (60 %). Un tiers (33 %) se sont identifiées comme Métis et 4 % comme Inuits. Il convient de noter que 3 % des gens qui se sont identifiés comme Autochtones étaient d'origine mixte ou étaient issus de groupes autochtones autres que les Premières nations, les Métis ou les Inuits.





## 1.2.7 Enfants et jeunes autochtones au Canada

Fig. 1.2.7 Répartition de la population canadienne par tranche d'âge, et par population autochtone et non autochtone, Canada, 2006



Adapté de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=F&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=837928&GK=1&GRP=1&O=D&PID=89122&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=731&Temporal=2006&THEME=73&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 8 juillet 2011.

Au Canada, les collectivités autochtones sont de jeunes collectivités. Trente pour cent de la population autochtone au Canada a moins de 15 ans, et 18 % a entre 15 et 24 ans.

### Signification

Selon les projections démographiques publiées par Statistique Canada en 2005, les Autochtones pourraient former une partie de plus en plus importante de la population des jeunes adultes au cours de la prochaine décennie. En 2017, les Autochtones âgés de 20 à 29 ans pourraient représenter 30 % des jeunes adultes dans la vingtaine en Saskatchewan, 24 % au Manitoba, 40 % dans le territoire du Yukon et 58 % dans les Territoires du Nord-Ouest. Déjà, plus de 80 % des résidents du Nunavut âgés de 20 à 29 ans sont Autochtones, et l'on prévoit une augmentation de cette proportion<sup>1</sup>. Les personnes âgées représentent une plus petite proportion de la population autochtone – ce qui est en partie attribuable à des taux de mortalité plus élevés et à une espérance de vie moins longue chez les Autochtones.

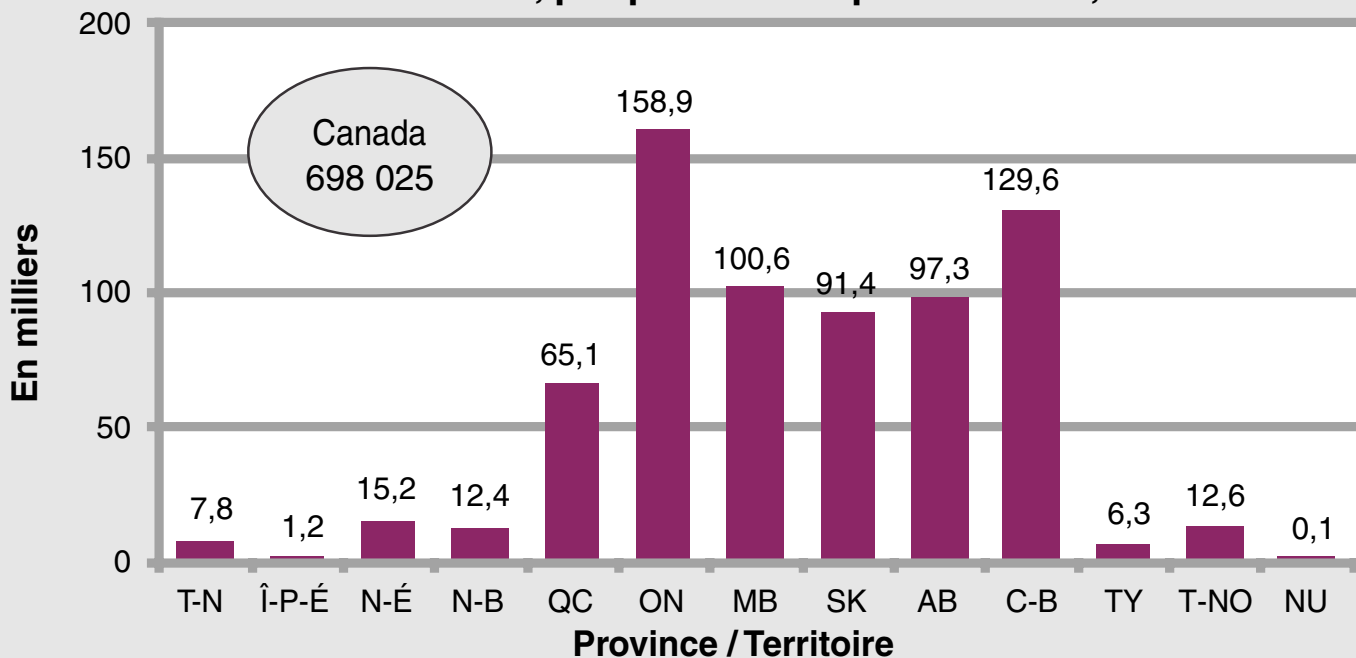
<sup>1</sup> Statistique Canada. Recensement de 2006 : Peuples autochtones du Canada en 2006 : Inuits, Métis et Premières nations, Recensement de 2006. <http://www12.statcan.ca/census-recensement/2006/as-sa/97-558/p4-fra.cfm>





#### 1.2.8 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.8 Population déclarée d'identité des Premières nations, par province et par territoire, 2006**



Adapté de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=F&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=837928&GK=1&GRP=1&O=D&PID=89122&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=731&Temporal=2006&THEME=73&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 8 juillet 2011.

En 2006, les provinces à l'ouest du Québec comptaient le plus grand nombre de Canadiens issus du peuple métis et des Premières nations. En Ontario, on dénombre 158 900 membres des Premières nations et 73 600 Métis. La Colombie-Britannique arrive au deuxième rang, avec 129 600 membres des Premières nations et 59 400 Métis. Elle est suivie par le Manitoba (100 600 membres des Premières nations et 71 800 Métis), l'Alberta (97 300 membres des Premières nations et 85 500 Métis), puis par le Québec (65 100 membres des Premières nations et 18 000 Métis).

Environ 15 200 membres des Premières nations et 7 700 Métis résident en Nouvelle-Écosse, ce qui est plus que dans n'importe quelle autre province de l'Atlantique.

Parmi les territoires, les Territoires du Nord-Ouest ont la plus importante population de Premières nations (12 600) et de Métis (3 600). Le Yukon arrive en deuxième position (6 300 membres des Premières nations et 800 Métis). Au Nunavut, moins de 1 000 personnes sont membres des Premières nations ou sont Métis.

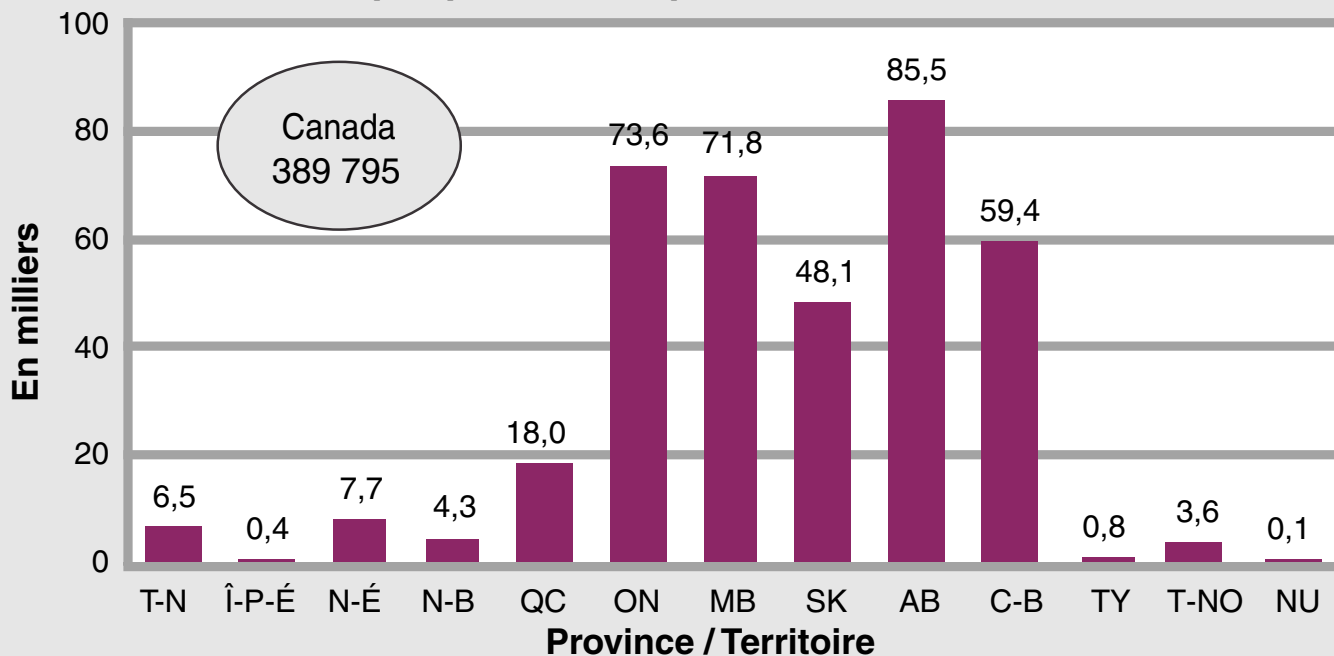






#### 1.2.9 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.9 Population déclarée d'identité métisse, par province et par territoire, 2006**



Adapté de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=F&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=837928&GK=1&GRP=1&O=D&PID=89122&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=731&Temporal=2006&THEME=73&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 8 juillet 2011.

En 2006, les provinces à l'ouest du Québec comptaient le plus grand nombre de Canadiens issus du peuple métis et des Premières nations. En Ontario, on dénombre 158 900 membres des Premières nations et 73 600 Métis. La Colombie-Britannique arrive au deuxième rang, avec 129 600 membres des Premières nations et 59 400 Métis. Elle est suivie par le Manitoba (100 600 membres des Premières nations et 71 800 Métis), l'Alberta (97 300 membres des Premières nations et 85 500 Métis), puis par le Québec (65 100 membres des Premières nations et 18 000 Métis).

Environ 15 200 membres des Premières nations et 7 700 Métis résident en Nouvelle-Écosse, ce qui est plus que dans n'importe quelle autre province de l'Atlantique.

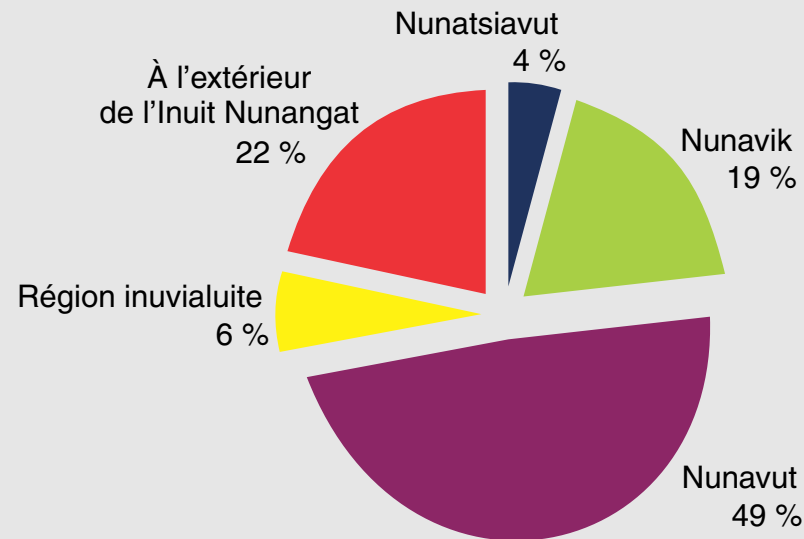
Parmi les territoires, les Territoires du Nord-Ouest ont la plus importante population de Premières nations (12 600) et de Métis (3 600). Le Yukon arrive en deuxième position (6 300 membres des Premières nations et 800 Métis). Au Nunavut, moins de 1 000 personnes sont membres des Premières nations ou sont Métis.





### 1.2.10 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.10 Distribution de la population inuite par région, Canada, 2006, Total= 50 485**



Adapté de Statistique Canada, <http://www.statcan.gc.ca/pub/89-636-x/2008001/tab/tab1-fra.htm>, consulté le 8 juillet 2011.

« Inuit Nunangat » veut dire « patrie des Inuits » en inuktitut. L'Inuit Nunangat est composé de quatre régions dans le nord du Canada. Les Inuits habitent cette région depuis 5 000 ans.

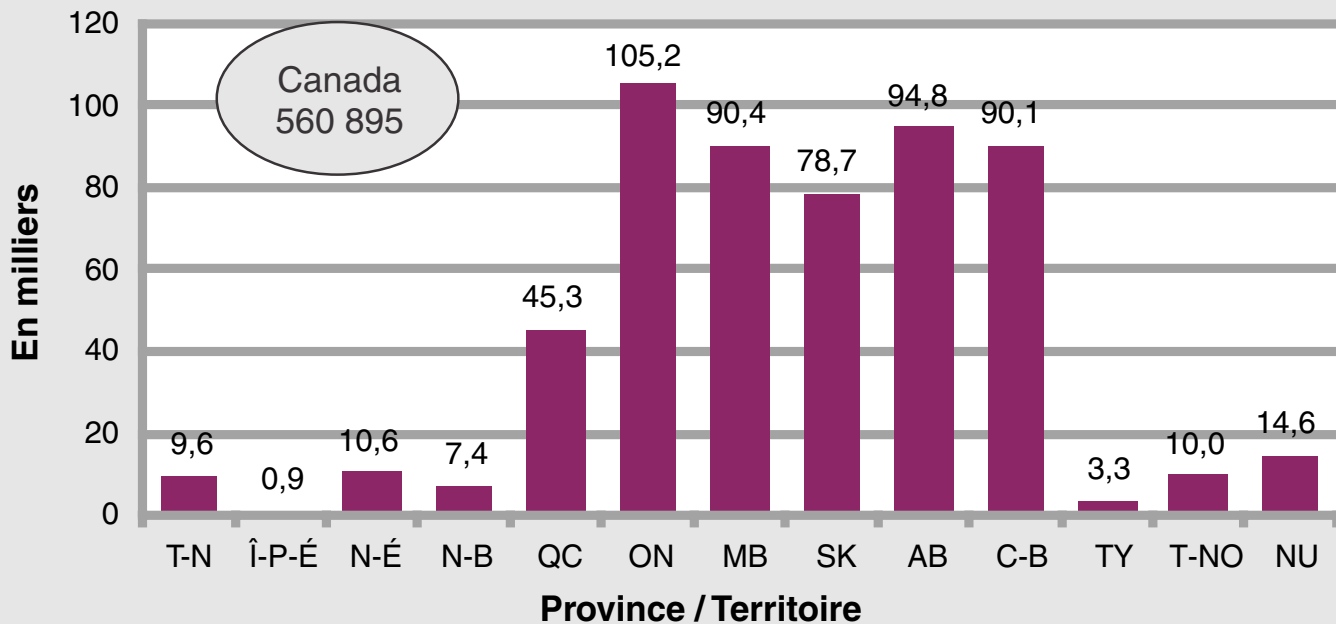
En 2006, la majorité des Inuits (78 %) habitaient l'Inuit Nunangat. Sur l'ensemble de la population inuite au Canada, 49 % vivait au Nunavut, 19 % au Nunavik, dans le nord du Québec, 6 % dans la région de l'Inuvialuit, dans les Territoires du Nord-Ouest, et 4 % au Nunatsiavut, dans le nord du Labrador.





#### 1.2.11 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.11 Nombre d'enfants et de jeunes de 0 à 24 ans déclarés d'identité autochtone, par province et par territoire, 2006**



Adapté de Statistique Canada, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40a-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40b-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40c-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40d-fra.htm>, consulté le 8 juillet 2011.

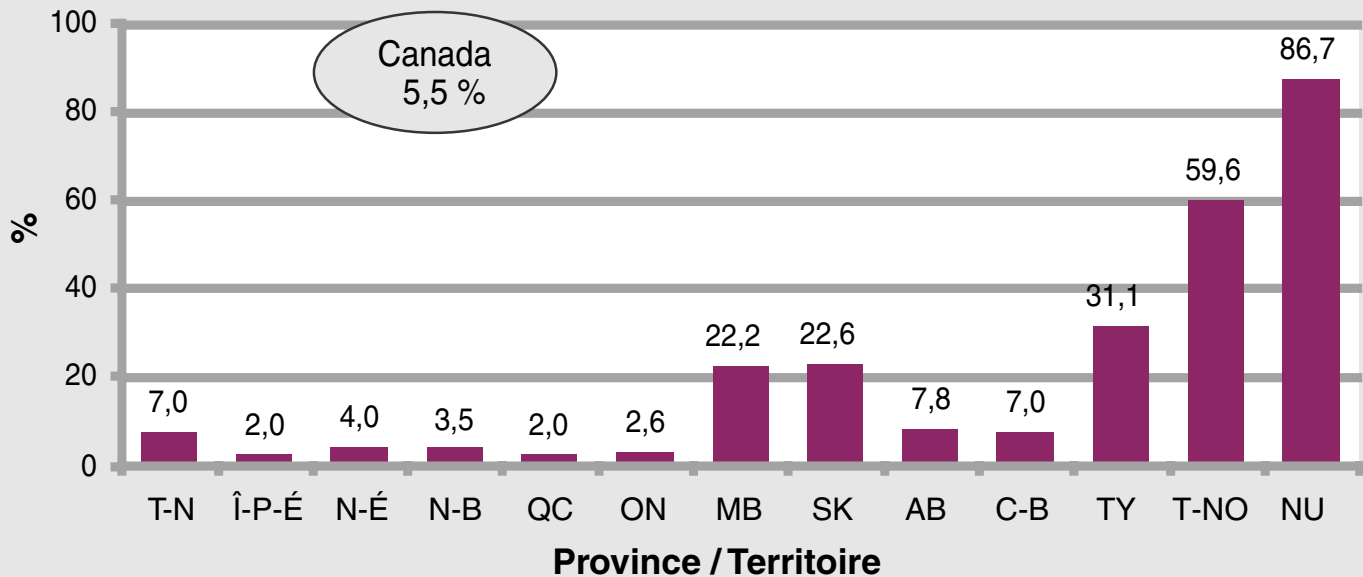
En 2006, plus de 560 000 enfants et jeunes autochtones de moins de 25 ans vivaient au Canada. Le plus grand nombre d'entre eux vivait en Ontario (105 205) et beaucoup d'autres vivaient au Manitoba (90 360), en Saskatchewan (78 680), en Alberta (94 805) et en Colombie-Britannique (90 065). Moins d'enfants et de jeunes autochtones vivaient dans les provinces de l'Atlantique. Dans les territoires, le nombre total d'enfants et de jeunes autochtones semblent bas comparativement à certaines autres provinces, mais leur proportion dépasse largement celle des enfants et des jeunes non autochtones dans les territoires.





#### 1.2.12 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.12 Pourcentage de la population totale d'enfants et de jeunes de 0 à 24 ans déclarés d'identité autochtone, par province et par territoire, 2006**



Adapté de Statistique Canada, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40a-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40b-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40c-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40d-fra.htm>, consulté le 8 juillet 2011.

Selon le Recensement de 2006, 5,5 % des enfants et des jeunes Canadiens de 0 à 24 ans sont Autochtones. Leur proportion varie beaucoup d'une province et d'un territoire à l'autre. Le nombre d'enfants et de jeunes Autochtones est peut-être plus élevé en Ontario – mais leur proportion est beaucoup plus élevée dans l'ouest de l'Ontario et dans les territoires. Dans les Territoires du Nord-Ouest et au Nunavut, plus de la moitié de tous les enfants et les jeunes ont été déclarés Autochtones, tandis qu'ils étaient près d'un tiers au Yukon. Plus de 20 % de tous les enfants et les jeunes du Manitoba et de la Saskatchewan ont été déclarés Autochtones, contre 2 % seulement au Québec et en Ontario.

#### Signification

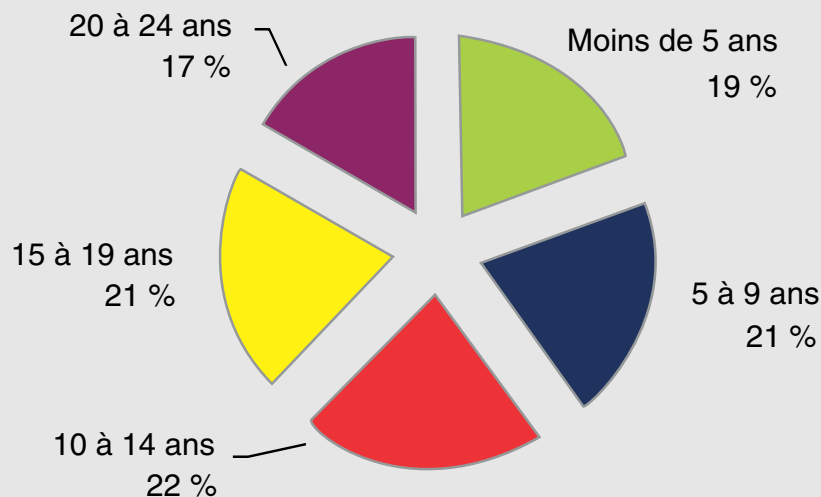
Les ressources et les services adaptés à la culture doivent être disponibles partout où il y a des enfants et des jeunes autochtones.





### 1.2.13 Enfants et jeunes autochtones au Canada

**Fig. 1.2.13 Répartition des enfants et des jeunes déclarés d'identité autochtone, par tranche d'âge, Canada, 2006, Total = 560 895**



Adapté de Statistique Canada, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40a-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40b-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40c-fra.htm>, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo40d-fra.htm>, consulté le 8 juillet 2011.

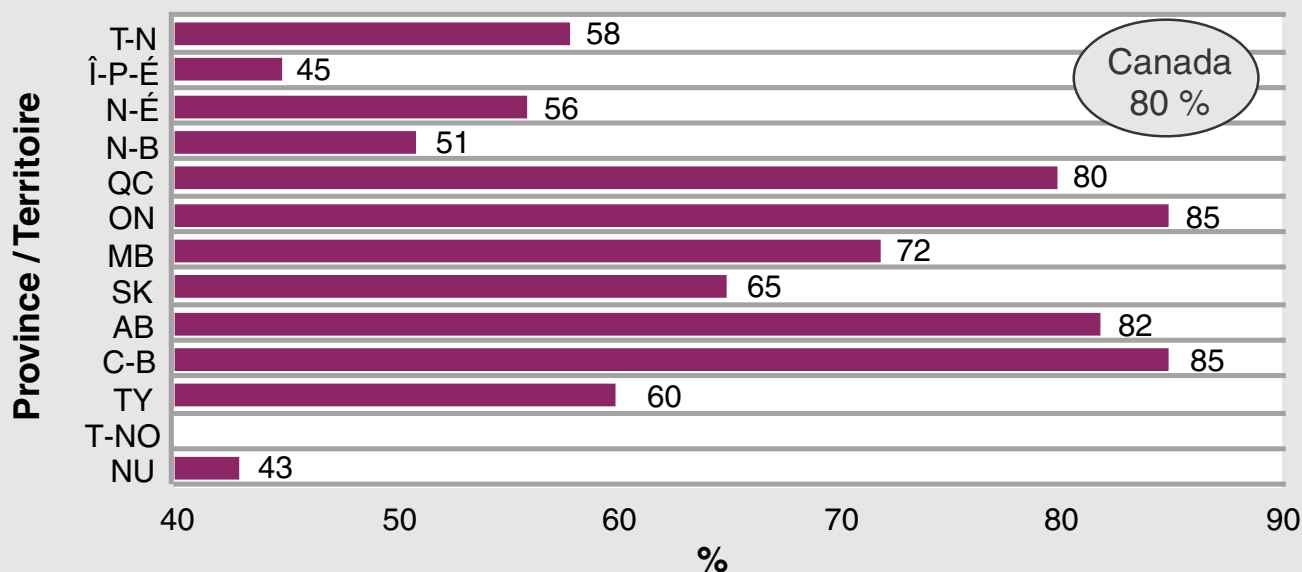
Sur les 560 000 enfants et jeunes Autochtones de moins de 25 ans vivant au Canada au moment du Recensement de 2006, 19 % d'entre eux étaient des nourrissons, des tout-petits et de jeunes enfants de moins de cinq ans; 21 % étaient des enfants entre 5 et 9 ans; 22 % étaient des enfants plus âgés et de jeunes adolescents de 10 à 14 ans; 21 % étaient des jeunes de 15 à 19 ans et 17 % des jeunes entre 20 et 24 ans.





#### 1.3.14 Composition urbaine et rurale

**Fig. 1.3.14 Pourcentage de la population vivant dans des centres urbains, Canada, provinces et territoires, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www.statcan.gc.ca/pub/11-008-x/2010002/c-g/11336/desc/desc001-fra.htm>, consulté le 28 novembre 2011

En 2006, 80 % des Canadiens vivaient dans des régions urbaines. La vie en milieu urbain était plus courante en Ontario et en Colombie-Britannique, où 85 % de la population vivaient dans des centres urbains. Dans beaucoup de provinces et territoires, la vie urbaine demeurait le choix dominant de la population, soit 82 % des gens en Alberta, 80 % au Québec, 72 % au Manitoba, 65 % en Saskatchewan, et 60 % au Yukon.

Dans les provinces de l'Atlantique, la population était répartie plus également entre les régions urbaines et rurales. À Terre-Neuve-et-Labrador, 58 % de la population vivait dans un centre urbain, en Nouvelle-Écosse, 56 %. Le Nouveau-Brunswick était la province où la population était la plus également répartie entre la vie urbaine et rurale puisque 51 % de la population vivait en milieu urbain.

L'Île-du-Prince-Édouard et le Nunavut sont les seules provinces à échapper à cette tendance nationale. La majorité de leurs populations respectives (65 % et 67 %) vivait en milieu rural plutôt qu'urbain.

#### Signification

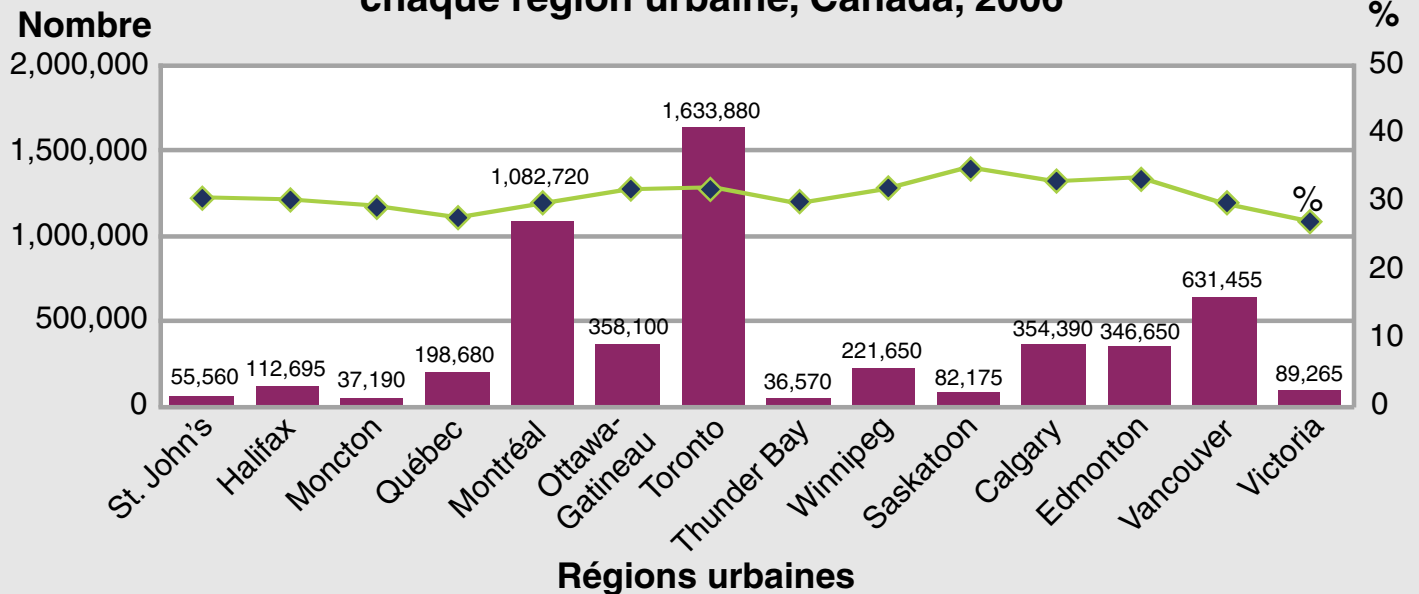
Les Canadiens ont tendance à vivre dans des centres où il y a étalement urbain. Lors du recensement de 2006, environ 80 % des Canadiens vivaient dans des collectivités urbaines et bon nombre parmi eux habitaient dans des centres urbains densément peuplés, ou à proximité. De grandes villes canadiennes comme Vancouver, Edmonton, Calgary, Winnipeg, Ottawa-Gatineau, Toronto et Montréal sont plus diversifiées sur le plan ethnique et culturel que des agglomérations rurales et des villages, car les nouveaux immigrants choisissent de vivre dans des centres urbains.





#### 1.3.15 Composition urbaine et rurale

**Fig. 1.3.15 Enfants et jeunes de moins de 25 ans dans des régions urbaines sélectionnées, et leur proportion de la population totale dans chaque région urbaine, Canada, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=E&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=837928&GK=1&GRP=1&O=D&PID=88991&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=0&Temporal=2006&THEME=66&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 28 novembre 2011

En 2006, 5,2 millions d'enfants et de jeunes de moins de 25 ans vivaient dans 14 des plus importantes régions urbaines du pays. Sur ce nombre, 64 %, soit 3,3 millions de jeunes gens, vivaient à Vancouver, Toronto et Montréal.

Les enfants et les jeunes de ces 14 centres urbains représentaient 31 % de l'ensemble de la population. Cette proportion était à peu près la même pour toutes les villes, de 27 % à Victoria à 35 % à Saskatoon.

#### Signification

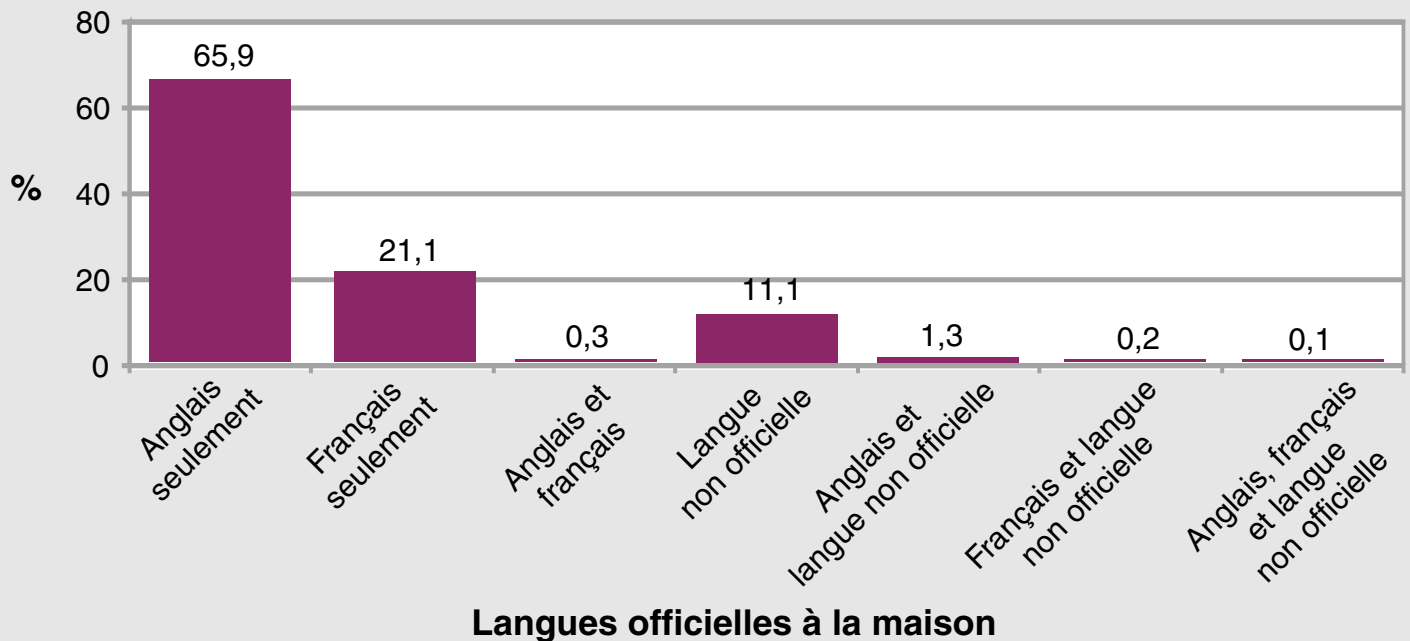
La proportion de la population de moins de 25 ans est à peu près la même dans toutes les villes. Ces dernières doivent pouvoir répondre aux besoins des plus jeunes au fil de leur développement, de leur apprentissage et de leur croissance.





#### 1.4.16 Langue

**Fig. 1.4.16 Proportion de la population canadienne (tous les âges), par langue la plus souvent parlée à la maison, 2006**



#### Langues officielles à la maison

Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/hlt/97-555/T402-fra.cfm?Lang=F&T=402&GH=4&GF=0&G5=0&SC=1&SR=1&S=99&O=A&D1=1>, consulté le 28 novembre 2011

Le Canada a deux langues officielles : l'anglais et le français. Le Recensement de 2006 a permis de constater qu'environ 89 % des Canadiens parlaient au moins l'une des langues officielles à la maison. La majorité, soit 20 584 770 personnes, ou 66 % de la population canadienne, parlait seulement l'anglais, tandis que 6 608 125 (21 %) ne parlaient que le français. Moins de 2 % de la population était bilingue ou multilingue à la maison. Sur l'ensemble de la population, 11 %, soit 3 472 130 personnes, parlait seulement une langue autre que l'anglais et le français à la maison.

#### Signification

Le Canada est réellement un pays multilingue, puisque 11 % de la population ne parle ni français ni anglais à la maison. Il est donc nécessaire de mettre en place des ressources et des services adaptés à cette réalité linguistique.

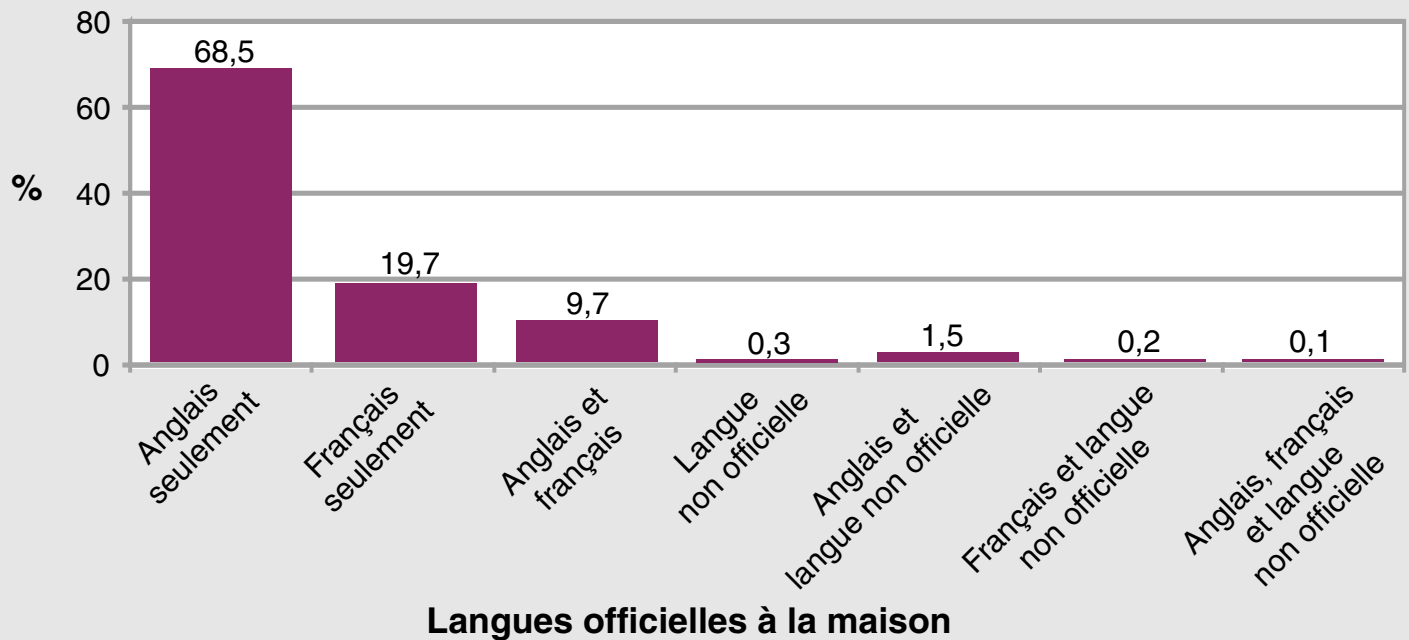






#### 1.4.17 Langue

**Fig. 1.4.17 Proportion de jeunes canadiens de moins de 25 ans, par langue la plus souvent parlée à la maison, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/hlt/97-555/T402-fra.cfm?Lang=F&T=402&GH=4&GF=0&G5=0&SC=1&SR=1&S=99&O=A&D1=1>, consulté le 28 novembre 2011

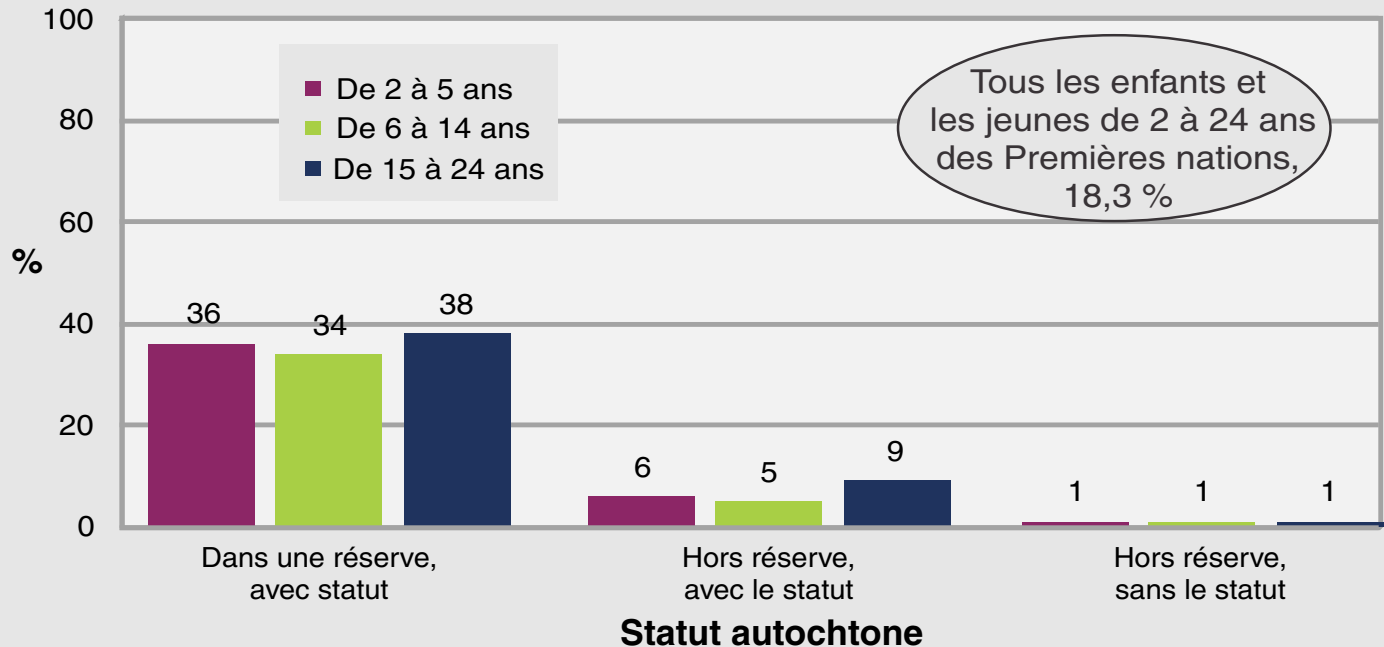
Comme on peut s'y attendre, les langues parlées à la maison par les enfants et les jeunes de moins de 25 ans sont, pour la plupart, les mêmes que celles de la population en général. En 2006, 6 700 710 enfants et jeunes, environ 68 % de la population de moins de 25 ans, parlaient seulement anglais à la maison. Il y avait 1 929 455 enfants et jeunes qui parlaient seulement français à la maison, ce qui représente environ 20 % de la population de moins de 25 ans. Près de 10 % des enfants et des jeunes parlaient seulement une langue autre que l'anglais ou le français à la maison.





#### 1.4.18 Langue

**Fig. 1.4.18 Proportion d'enfants et de jeunes de 2 à 24 ans des Premières Nations ayant une langue maternelle autochtone, par statut et par lieu de résidence, dans des réserves et hors des réserves, Canada, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www.statcan.gc.ca/pub/11-008-x/2010002/c-g/11336/desc/desc001-fra.htm>, consulté le 28 novembre 2011

Au Canada, environ 60 langues autochtones sont parlées. Selon le Recensement de 2006, 18 % de tous les enfants et jeunes des Premières Nations de 2 à 24 ans avaient une langue maternelle autochtone. Ceci était plus marqué parmi les enfants et les jeunes ayant le statut et vivant dans des réserves. Dans les réserves, 38 % des jeunes de 15 à 24 ans ayant le statut de Premières Nations parlaient une langue maternelle autochtone, tout comme 34 % des enfants de 6 à 14 ans et 36 % des jeunes enfants de 2 à 5 ans. Parmi les jeunes vivant hors réserve, seulement 9 % des jeunes de 15 à 24 ans, 5 % des enfants de 6 à 14 ans et 6 % des enfants de 2 à 5 ans avaient une langue maternelle autochtone. Les enfants et les jeunes n'ayant pas le statut de Premières Nations et vivant hors réserve étaient les moins susceptibles de parler une langue maternelle autochtone, puisque seulement 1 % des jeunes de moins de 25 ans ont déclaré parler une langue maternelle autochtone.

#### Signification

La disparition de ces langues entraînerait celle de la conception du monde particulière aux autochtones, de leur sagesse ancestrale et de leur façon de vivre.

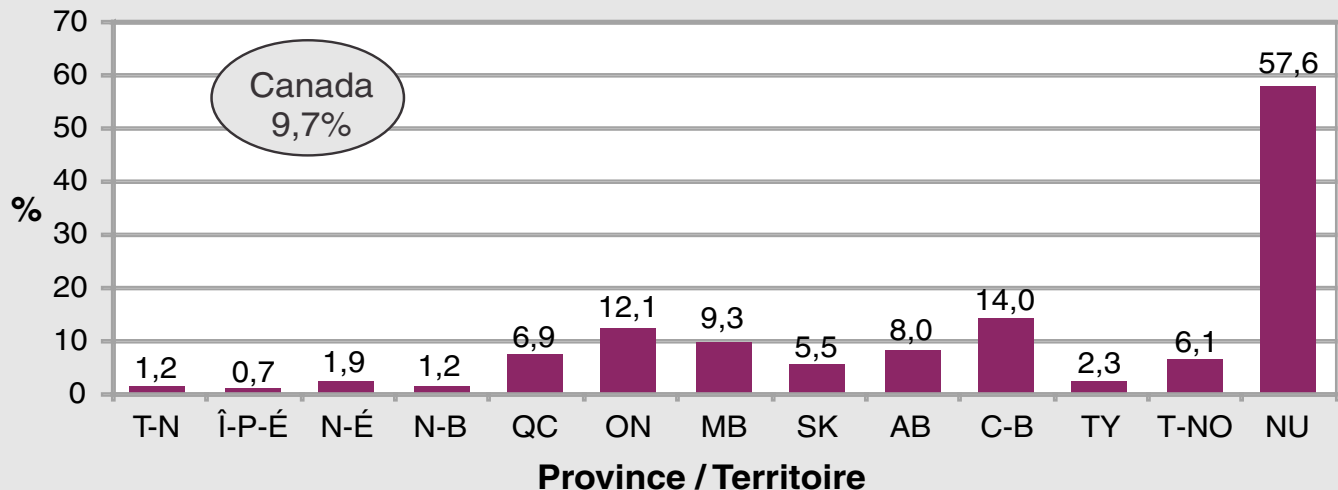
- Rapport de la Commission royale sur les peuples autochtones, 1996





#### 1.4.19 Langue

**Fig. 1.4.19 Proportion des enfants et des jeunes canadiens de moins de 25 ans parlant seulement une langue non officielle le plus souvent à la maison, par province et par territoire, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/hlt/97-555/T402-fra.cfm?Lang=F&T=402&GH=4&GF=0&G5=0&SC=1&SR=1&S=99&O=A&D1=1>, consulté le 28 novembre 2011

La diversité linguistique du Canada, c'est-à-dire la pratique de langues autres que le français et l'anglais, est surtout le fait des populations d'Autochtones et d'immigrants. Les Canadiens sont de plus en plus nombreux à avoir une langue maternelle n'étant ni le français ni l'anglais et à parler à la maison des langues qui ne sont pas officielles. Entre 2001 et 2006, près de 20 % des gens ont déclaré parler une langue non officielle à la maison<sup>1</sup>.

La proportion d'enfants et de jeunes parlant seulement une langue non officielle à la maison varie beaucoup d'une province et d'un territoire à l'autre. Au Nunavut, 58 % des enfants et des jeunes de moins de 25 ans parlent une langue autre que l'anglais et le français à la maison. Cette proportion est de 14 % en Colombie-Britannique, de 12 % en Ontario et de 9 % au Manitoba.

<sup>1</sup> Statistique Canada. Le portrait linguistique en évolution, Recensement de 2006 (n° 97 555 XIE au catalogue)

#### Signification

La langue est le puits d'une culture. Lorsque la langue d'une culture est menacée, ses récits, sa littérature, ses chansons, ses traditions et son discours le sont aussi. L'exemple le plus frappant est celui du Québec, qui se bat contre le Canada anglais pour s'en distinguer et protéger ainsi sa langue française et sa culture. C'est pour cela que les langues officielles du Canada sont le français et l'anglais, ce qui oblige le gouvernement fédéral à exercer ses activités et à offrir ses services dans les deux langues officielles. Cela veut également dire encourager les gouvernements provinciaux, territoriaux et municipaux à fonctionner et à offrir des services en français et en anglais. La province de Québec est officiellement unilingue francophone et n'est pas tenue d'offrir ses services en anglais. Le gouvernement offre des subventions et des contributions à des groupes représentant les minorités francophones dans les autres provinces, afin de les aider à mettre en place une infrastructure de soutien et de services culturels<sup>1</sup>.

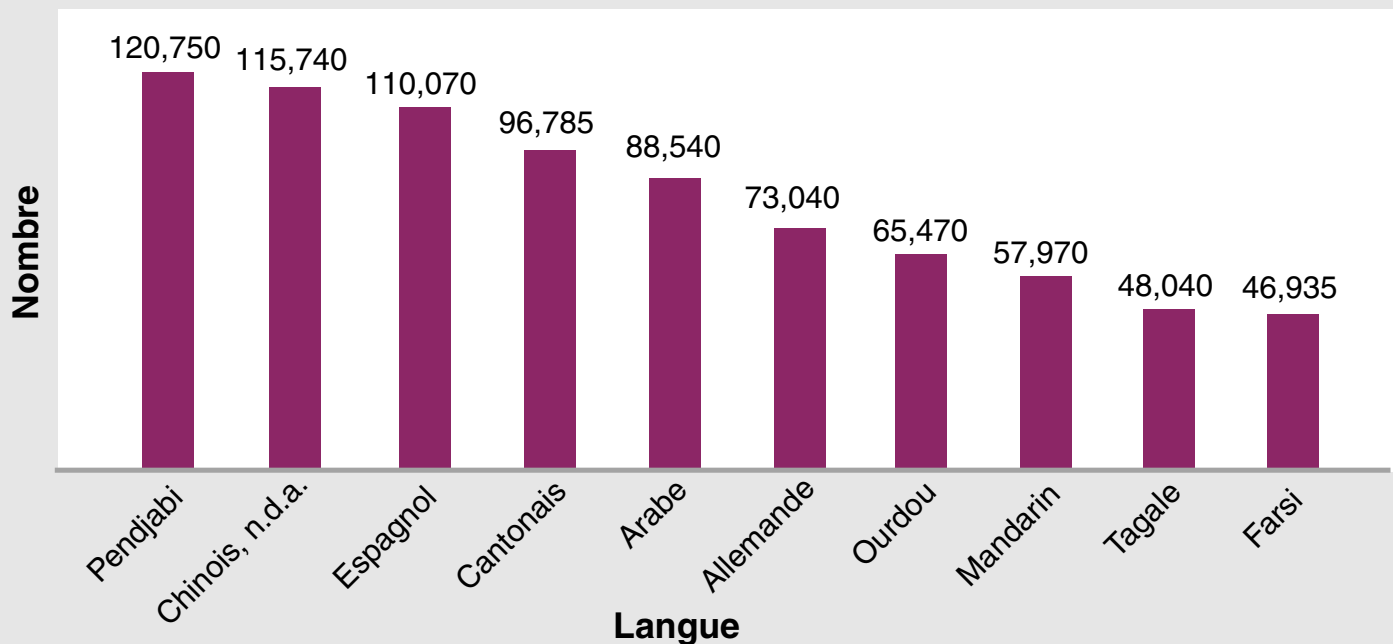
<sup>1</sup> Loi sur les langues officielles, 1985, ch 31 (4e suppl.). Loi à jour au 11 juillet 2010. Ministère de la Justice. Consulté le 2 mai 2011.





## 1.4.20 Langue

**Fig. 1.4.20 Les 10 premières langues officielles parlées à la maison par les enfants et les jeunes de moins de 25 ans, Canada, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=F&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=771240&GK=1&GRP=1&O=D&PID=89273&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=0&Temporal=2006&THEME=70&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 28 novembre 2011

Lors du Recensement de 2006, environ 1,1 million d'enfants et de jeunes de moins de 25 ans parlaient une langue non officielle à la maison. Ils parlaient seulement cette langue, ou le faisaient parallèlement à l'anglais ou au français. Les 4 langues non officielles les plus souvent parlées à la maison sont, par ordre de popularité, le pendjabi, le chinois, l'espagnol et le cantonais.

Les langues non officielles les plus couramment utilisées variaient d'une province et d'un territoire à l'autre.





## 1.4.21 Langue

**Fig. 1.4.21 Trois premières langues non officielles parlées à la maison, enfants et jeunes de 0 à 24 ans, provinces et territoires, 2006**

<b>Canada</b>	Punjabi (120,750)	Chinois, n.d.a. (115,740)	Espagnol (110,070)
<b>Terre-Neuve et Labrador</b>	Montagnais-Naskapi (980)	Spanish (285)	Chinois, n.d.a. (225)
<b>Île-du-Prince-Édouard</b>	Espagnol (95)	Chinois, n.d.a. (55)	Mandarin (50)
<b>Nouvelle-Écosse</b>	Mi'kmaq (1,785)	Arabic (1,635)	Chinois, n.d.a. (725)
<b>Nouveau Brunswick</b>	Mi'kmaq (900)	Chinois, n.d.a. (530)	Arabe (325)
<b>Québec</b>	Espagnol (36,870)	Arabic (33,325)	Italien (18,105)
<b>Ontario</b>	Chinois, n.d.a. (53,185)	Ourdou (51,425)	Punjabi (50,300)
<b>Manitoba</b>	Allemande (14,940)	Cree (7,280)	Tagale (5,075)
<b>Saskatchewan</b>	Cree (9,470)	Dene (3,780)	Allemande (3,760)
<b>Alberta</b>	Allemande (20,345)	Chinois, n.d.a. (12,270)	Punjabi (11,935)
<b>Colombie-Britannique</b>	Punjabi (51,730)	Cantonais (34,305)	Chinois, n.d.a. (31,780)
<b>Yukon</b>	Allemande (100)	Vietnamiense (40)	Mandarin (40)
<b>Territoires Nord-Ouest</b>	Dogrib (595)	Hare (225)	Inuktituk, n.i.e. (170)
<b>Nunavut</b>	Inuktitut, n.i.e. (11,100)	Inuinnaqtun (35)	Espagnol (10)

Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?TABID=1&LANG=F&A=R&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=01&GID=771240&GK=1&GRP=1&O=D&PID=89273&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=0&Temporal=2006&THEME=70&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=&D1=0&D2=0&D3=0&D4=0&D5=0&D6=0>, consulté le 28 novembre 2011

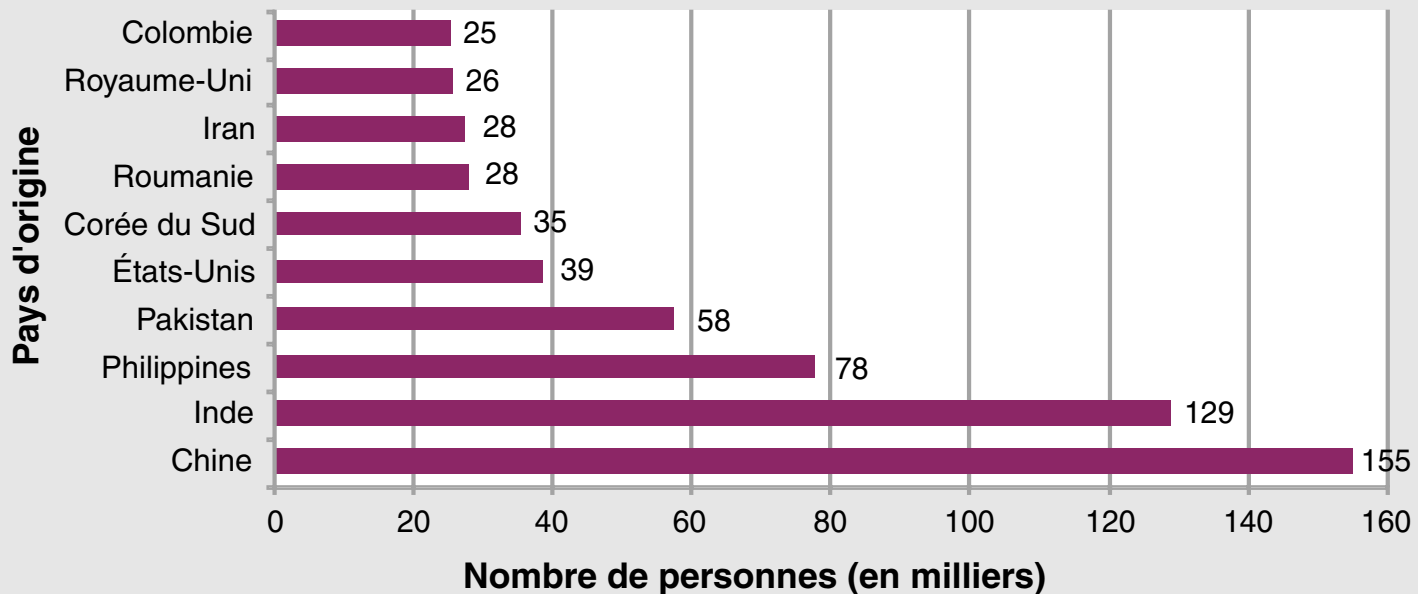
Les premières langues non officielles parlées à la maison par les enfants et les jeunes varient considérablement d'une province et d'un territoire à l'autre. En 2006, les trois premières langues non officielles parlées à la maison par les enfants et les jeunes de moins de 25 ans en Colombie-Britannique étaient le pendjabi, le cantonais et le chinois (non précisé). Au Québec, c'était l'espagnol, l'arabe et l'italien. Au Manitoba, les trois langues étaient l'allemand, le cri et le tagalog, tandis qu'en Saskatchewan, c'était le cri, le déné et l'allemand.





### 1.5.22 Familles immigrant au Canada

**Fig. 1.5.22 Nombre d'immigrants récents arrivés au Canada, par plus importants pays d'origine, 2001 à 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www40.statcan.gc.ca/102/cst01/demo24a-fra.htm>, consulté le 28 novembre 2011

L'immigration est un volet important de la croissance nette de la population au Canada. La fécondité sous le niveau de remplacement (1,7 enfant par femme en 2007)<sup>1</sup> laisse croire que l'immigration va devenir la principale source de croissance de la population<sup>2</sup>.

Selon le Recensement de 2006, 1 110 000 personnes ont immigré au Canada entre le 1<sup>er</sup> janvier 2001 et le 16 mai 2006<sup>3</sup>. Les immigrants provenant des 10 premiers pays d'origine représentaient 54 % de tous les immigrants récents au Canada. La plupart d'entre eux provenaient de la Chine et d'autres régions de l'Asie, y compris du Moyen-Orient. Beaucoup d'autres immigrants provenaient des États-Unis, de la Roumanie, du Royaume-Uni et de la Colombie.

<sup>1</sup> Panorama des statistiques de l'OCDE 2010, (doi: 10.1787/20752288-2010-table-can).

<sup>2</sup> Citoyenneté et Immigration Canada. Maintenir l'engagement du Canada en matière d'immigration. Le Plan d'immigration du Canada pour 2002.

<sup>3</sup> Statistique Canada, 2007. Immigration au Canada. Un portrait de la population née à l'étranger, Recensement de 2006. Ottawa, Statistique Canada. (n° 97-557-XWE2006001 au catalogue)

### Signification

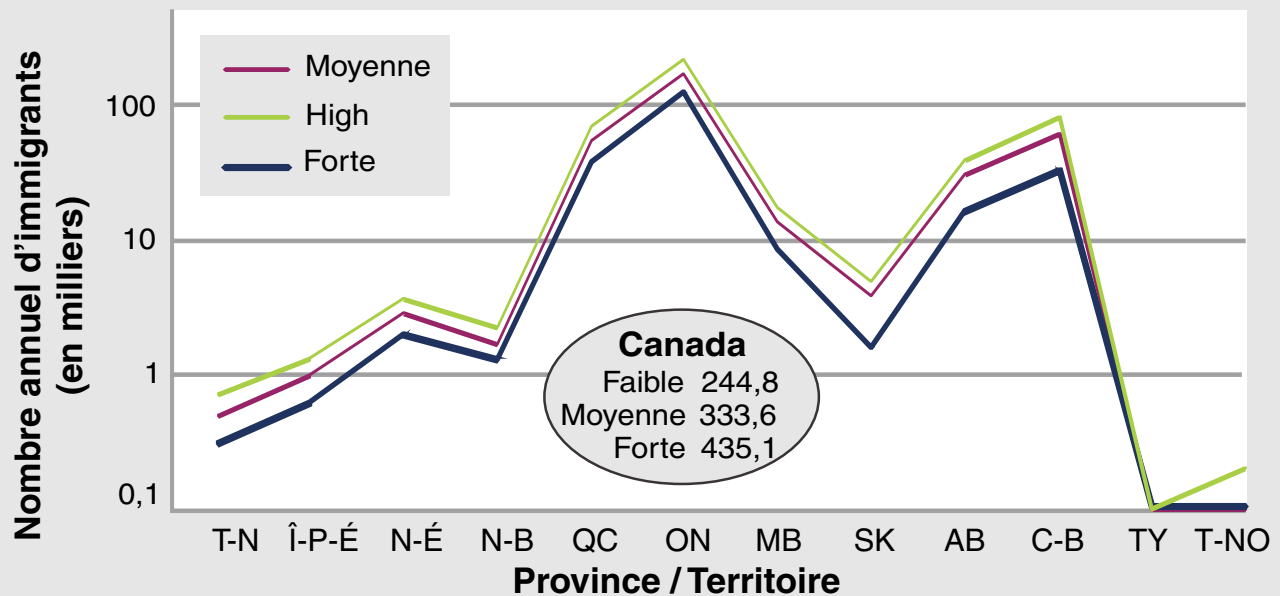
Recommencer sa vie dans un pays étranger n'est pas de tout repos. Beaucoup de nouveaux immigrants arrivant au Canada doivent se trouver un emploi, inscrire les enfants à l'école, trouver un logement, apprendre une nouvelle langue et de nouvelles coutumes, s'inscrire à l'assurance-maladie, se faire des amis et se familiariser avec les attentes de leur nouveau milieu de vie. Les services sociaux, y compris les regroupements confessionnels les programmes d'aide à l'emploi et de préparation à la vie active peuvent contribuer à faciliter la transition.





#### 1.5.23 Familles immigrant au Canada

**Fig. 1.5.23 Projections du nombre annuel d'immigrants (2035-2036) selon les hypothèses faible, moyenne et forte d'immigration, Canada, provinces et territoires (en milliers)**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www.statcan.gc.ca/pub/91-520-x/2010001/tablesectlist-tableauxsect-fra.htm>, consulté le 28 novembre 2011

Le nombre d'immigrants reçus au Canada chaque année évolue selon les projections de la croissance démographique.

Dans son plan d'immigration 2009, Citoyenneté et Immigration Canada formule plusieurs hypothèses d'immigration. Selon l'hypothèse faible, en 2035-2036, 244 800 personnes immigreront au Canada; 333 600 personnes immigreront selon l'hypothèse moyenne, et 435 100 selon l'hypothèse forte.

Dans chacun des trois scénarios, environ la moitié de tous les immigrants s'installeraient en Ontario, moins d'un cinquième en Colombie-Britannique, environ un huitième au Québec et près d'un dixième en Alberta. Le reste des immigrants seraient éparpillés un peu partout au pays.

<sup>1</sup> Statistique Canada. Projections démographiques pour le Canada, les provinces et les territoires. Catalogue no 91 520 X. Statistique Canada, Ottawa

#### Signification

La croissance de la population canadienne dépend davantage de l'immigration que du taux de natalité. Pour planifier efficacement en matière de main-d'œuvre, de logement, d'éducation et de soins de santé, il est nécessaire d'envisager plusieurs scénarios d'immigration. Il est également crucial de savoir à quel endroit les immigrants sont les plus susceptibles de s'installer. Les tendances actuelles montrent que, jusqu'en 2036, l'Ontario va être la province de premier choix pour les nouveaux immigrants, suivie par les provinces de l'Ouest et le Québec. Toutefois, de plus en plus de nouveaux immigrants envisagent de vivre dans les Prairies<sup>1</sup>.

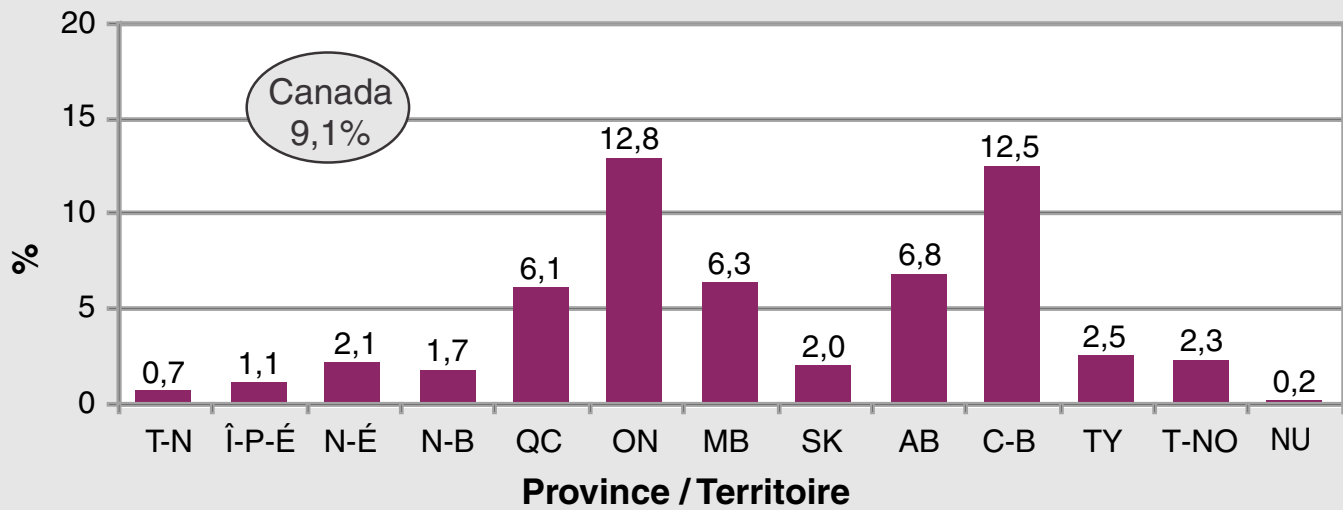
<sup>1</sup> Statistique Canada. Projections démographiques pour le Canada, les provinces et les territoires. Catalogue no 91-520-X. Statistique Canada, Ottawa.





#### 1.5.24 Familles immigrant au Canada

**Fig. 1.5.24 Proportion d'enfants et de jeunes de moins de 25 ans qui ont immigré au Canada, par province et territoire, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?LANG=E&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=0&GID=0&GK=0&GRP=1&PID=89443&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=0&Temporal=2006&THEME=72&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=>, consulté le 28 novembre 2011

En 2006, le Canada comptait 894 960 enfants et jeunes immigrants de moins de 25 ans venant d'un autre pays, soit 9,1 % de la population totale d'enfants et de jeunes au Canada. Sur ce nombre, 345 705 avaient de 0 à 15 ans, et 549 255 de 15 à 24 ans.

Il y avait des variations importantes d'une province à l'autre. Un plus grand nombre d'enfants et de jeunes immigrants vivaient en Ontario – plus que dans n'importe quelle autre province. En Colombie-Britannique, il y avait plus de 151 000 enfants et jeunes qui avaient immigré au Canada, soit 12,5 % de la population totale d'enfants et de jeunes de la province. Au Québec, les enfants et les jeunes immigrants représentaient seulement 6,1 % de la population totale d'enfants et de jeunes de la province.

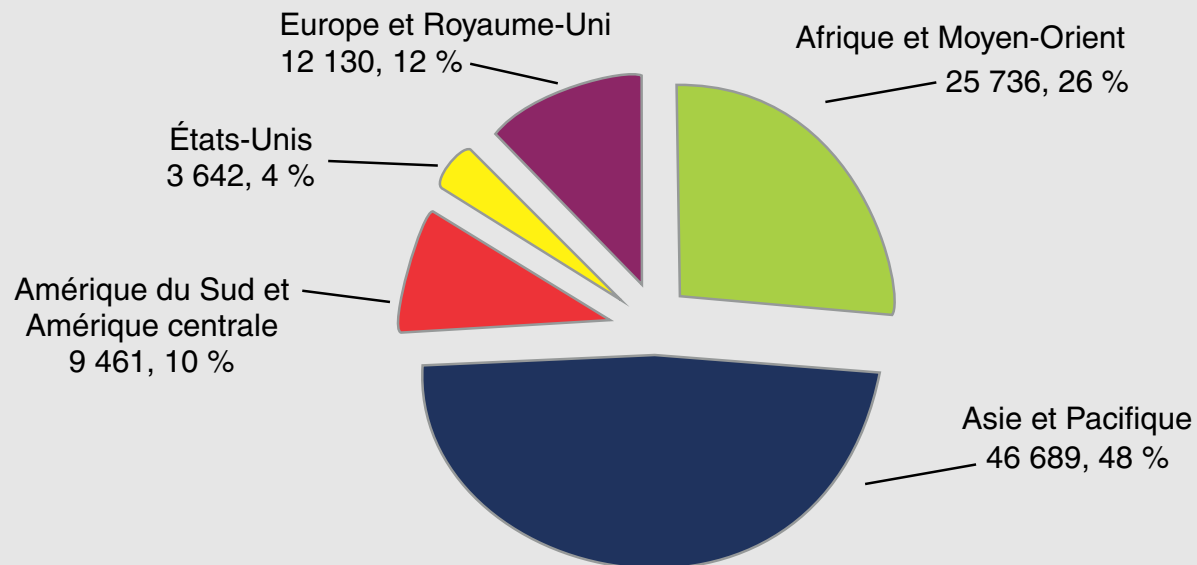






### 1.5.25 Familles immigrant au Canada

**Fig. 1.5.25 Répartition par région d'origine des résidents canadiens permanents de moins de 25 ans, 2010, Total = 97 702**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www.cic.gc.ca/francais/ressources/statistiques/faits2010/permanents/09.asp>, consulté le 28 novembre 2011

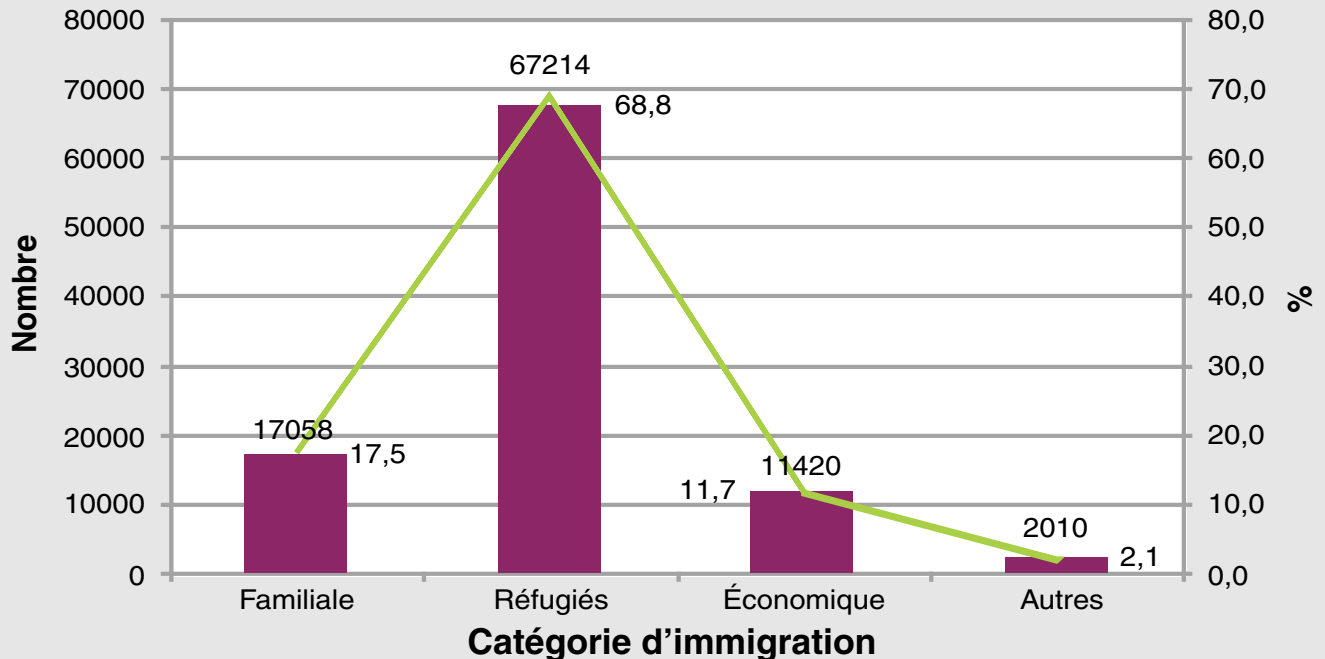
En 2010, Citoyenneté et Immigration Canada a établi que, sur les 97 702 enfants de 0 à 24 ans qui étaient résidents permanents au Canada, 48 % provenaient de l'Asie et du Pacifique, tandis que 26 % provenaient d'Afrique et du Moyen-Orient.





### 1.5.26 Familles immigrant au Canada

**Fig. 1.5.26 Nombre de résidents permanents de moins de 25 ans, par catégorie d'immigration, et proportion de résidents permanents dans chaque catégorie d'immigration, Canada, 2010**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www.cic.gc.ca/francais/ressources/statistiques/faits2010/permanents/05.asp>, <http://www.cic.gc.ca/francais/ressources/statistiques/faits2010/permanents/06.asp>, consulté le 28 novembre 2011

Les immigrants au Canada sont regroupés en quatre catégories : immigration économique, familiale, réfugiés et autres.

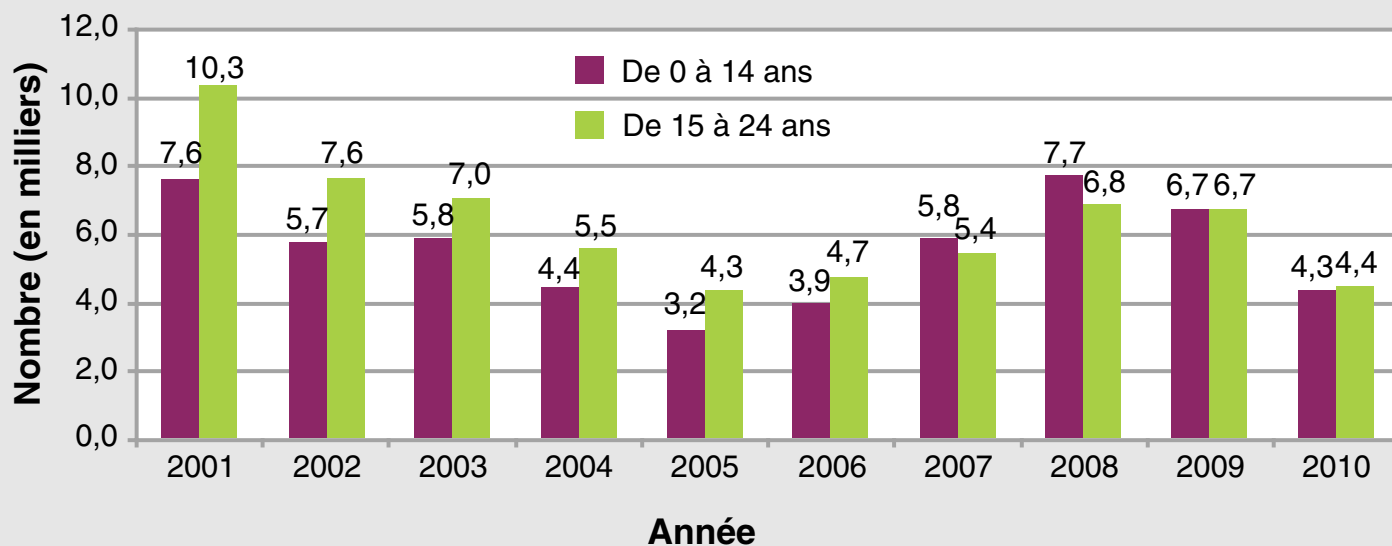
En 2010, 280 681 immigrants sont devenus résidents permanents du Canada. Sur ce nombre, 97 702 étaient des enfants et des jeunes de 0 à 24 ans. Sur les résidents permanents de moins de 25 ans, 67 214 ont reçu le statut de résidents dans la catégorie « Immigration économique ». Parmi ceux qui ont immigré au Canada pour rejoindre des membres de leur famille déjà installés ici (catégorie « Immigration familiale »), 17 058 étaient des enfants et des jeunes. Dans la catégorie « Réfugiés », 11 420 personnes de moins de 25 ans ont obtenu le statut de résidents permanents au Canada après avoir fui leur pays.





### 1.5.27 Familles immigrant au Canada

**Fig. 1.5.27 Entrées totales d'enfants et de jeunes de moins de 25 ans qui avaient le statut de réfugiés, Canada, 2001 à 2010**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www.cic.gc.ca/francais/ressources/statistiques/faits2010/temporaires/29.asp>, consulté le 28 novembre 2011

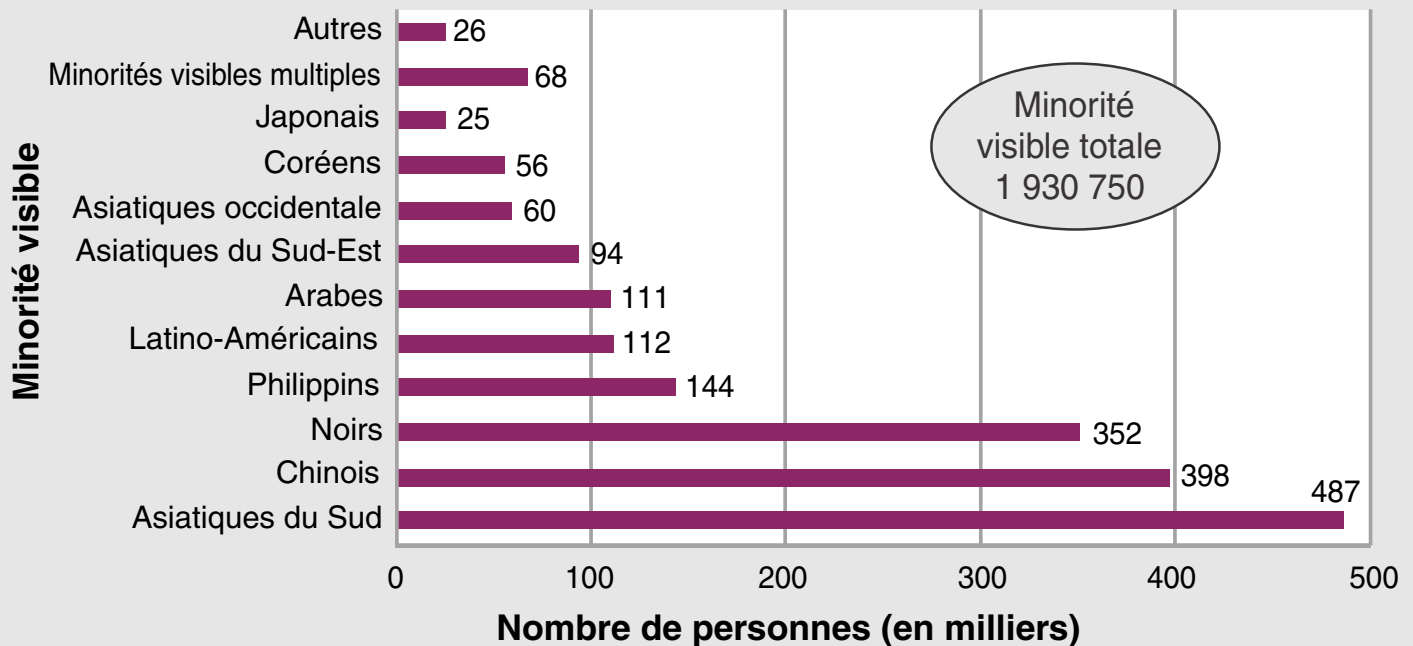
En 2010, parmi les résidents temporaires, il y avait environ 4 300 enfants de 0 à 14 ans et 4 400 jeunes de 15 à 24 ans ayant demandé le statut de réfugiés, contre 7 600 enfants de moins de 15 ans et 10 300 jeunes de 15 à 24 ans en 2001.





### 1.6.28 Enfants et familles appartenant à une minorité visible

**Fig. 1.6.28 Population des groupes de minorités visibles de moins de 25 ans, selon les plus importants pays d'origine, Canada, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www40.statcan.gc.ca/l02/cst01/demo50a-fra.htm>, consulté le 28 novembre 2011

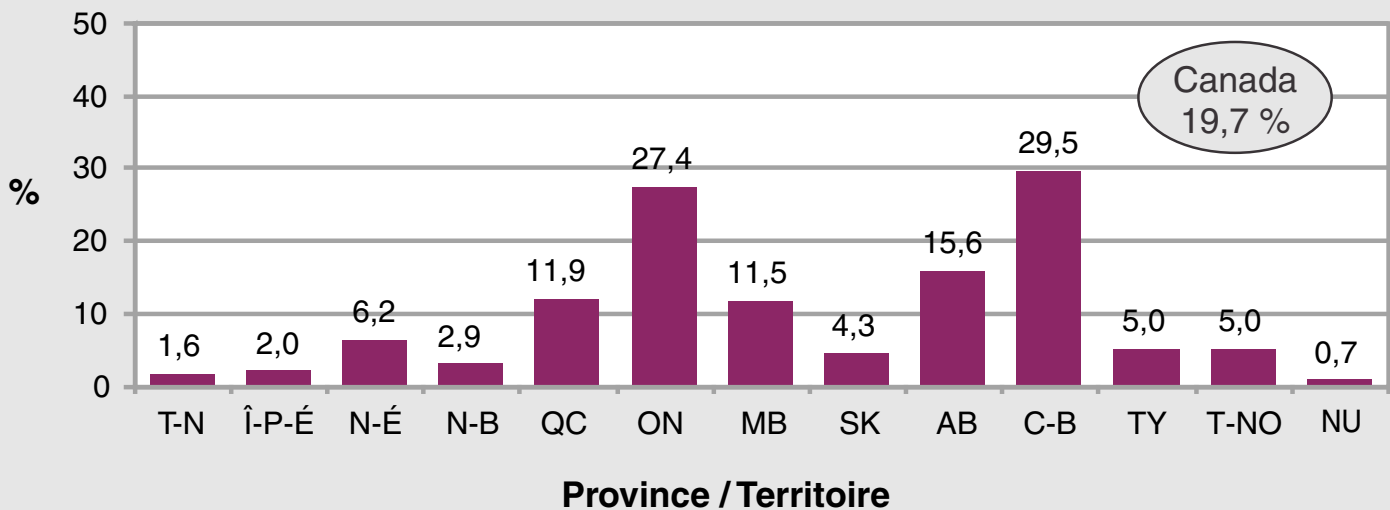
Au moment du recensement de 2006, 1 930 750 enfants et jeunes canadiens faisaient partie d'une minorité visible. Ils étaient d'origines variées. La plupart venaient d'Asie du Sud (486 630), de Chine (397 855) ou avaient un héritage noir (351 670). Beaucoup d'autres enfants et jeunes appartenant à une minorité visible venaient des Philippines (143 665), d'Amérique latine (111 800) et de pays arabes (110 635). Il y en avait 93 625 qui venaient d'Asie du Sud-est et 60 030 qui avaient des racines en Asie occidentale, dans des régions non précisées. Le nombre d'enfants et de jeunes coréens au Canada s'élevait à 56 220, et 25 190 enfants japonais vivaient ici. Près de 100 000 enfants étaient d'une origine ethnique mixte (67 730) ou appartenaient à une autre minorité ethnique (25 680).





### 1.6.29 Enfants et familles appartenant à une minorité visible

**Fig. 1.6.29 Proportion d'enfants et de jeunes de moins de 25 ans qui sont membres d'un groupe de minorité visible, par province et territoire, 2006**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www12.statcan.gc.ca/census-recensement/2006/dp-pd/tbt/Rp-fra.cfm?LANG=E&APATH=3&DETAIL=0&DIM=0&FL=A&FREE=0&GC=0&GID=0&GK=0&GRP=1&PID=92342&PRID=0&PTYPE=88971,97154&S=0&SHOWALL=0&SUB=0&Temporal=2006&THEME=80&VID=0&VNAMEE=&VNAMEF=>, consulté le 28 novembre 2011

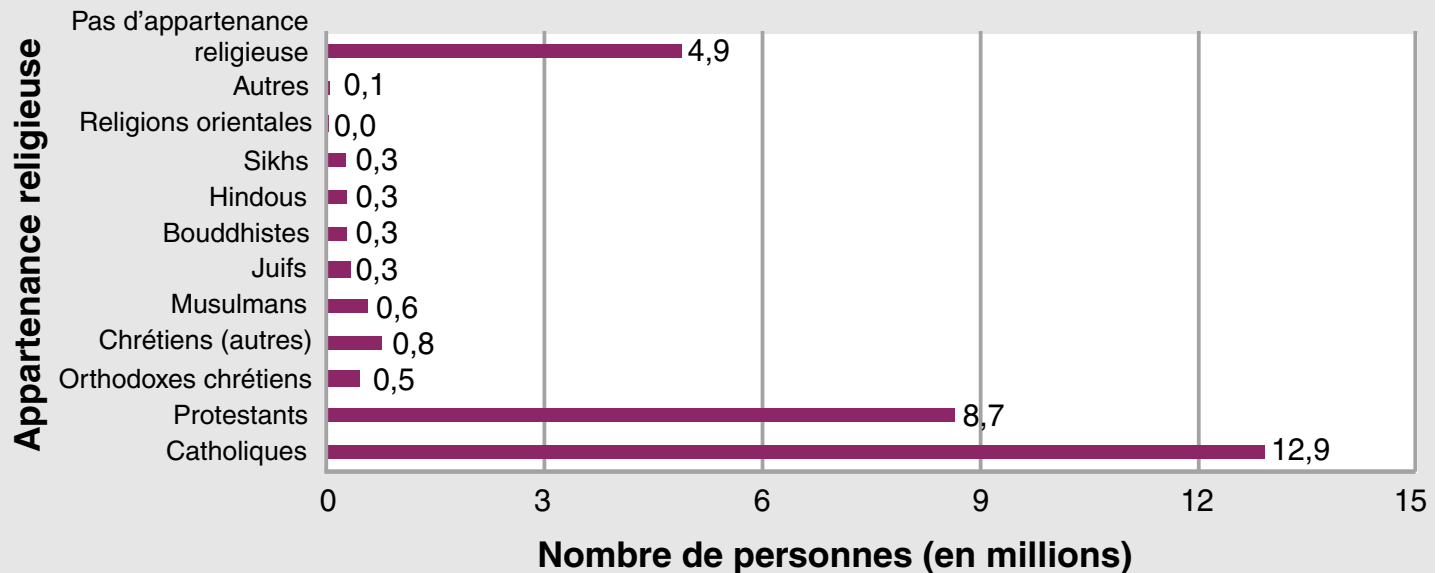
En 2006, au Canada, près d'un jeune de moins de 25 ans sur cinq appartenait à une minorité visible. Parmi la population des groupes de minorités visibles au Canada, 96 % des personnes de moins de 25 ans habitaient dans quatre provinces. En Ontario, il y avait 1 050 840 enfants et jeunes appartenant à des minorités visibles, près de trois fois plus qu'en Colombie-Britannique, où il y avait 358 910 jeunes de moins de 25 ans appartenant à un groupe des minorités visibles. Toutefois, la proportion de jeunes appartenant à la population des groupes de minorités visibles était légèrement supérieure en Colombie-Britannique (30 %) qu'en Ontario (28 %). Le Québec arrivait au troisième rang des provinces ayant la plus importante proportion d'enfants et de jeunes appartenant à la population de groupes de minorités visibles, soit 261 555 jeunes de moins de 25 ans, c'est-à-dire 12 % de la population des jeunes de la province.





#### 1.7.30 Religion

**Fig. 1.7.30 Population du Canada, par appartenance religieuse, 2001**



Adapté de la base de données CANSIM de Statistique Canada, <http://www40.statcan.ca/102/cst01/demo30d-fra.htm>, consulté le 28 novembre 2011

Dans le Recensement de 2001, les Canadiens étaient répartis selon 12 appartenances religieuses, y compris une catégorie « Non croyants » ou « Aucune appartenance religieuse ». En 2001, 12,9 millions de personnes, soit 44 % de la population totale, étaient catholiques; 8,7 millions de personnes, soit 29 % de la population totale, étaient protestantes; près de 500 000, soit 2 % de la population, étaient orthodoxes chrétiennes, et 780 000, soit 3 % des Canadiens, appartenaient à une religion chrétienne autre. Dans l'ensemble, 77 % des Canadiens appartenaient à l'une de ces quatre confessions chrétiennes.

Il y avait également des personnes appartenant à plusieurs minorités religieuses. Près de 600 000 personnes, soit 2 % de la population, étaient musulmanes; 329 995 personnes, soit 1 % de la population, étaient juives; 300 345 étaient bouddhistes; 297 200 (1 %) étaient hindous; et 278 410 (1 %) étaient sikhs.

La plus grande minorité, près de 500 000 Canadiens, n'appartenait à aucune religion.

#### Signification

La religion et la foi jouent un rôle de premier plan dans la vie de nombreux Canadiens, sinon de tous. Les Canadiens appartenant aux différentes confessions pratiquent leur religion à des degrés variés. La religion est importante, car elle peut influencer les valeurs et les croyances de base d'une personne ou d'un groupe, ce qui peut avoir un effet sur la vie de l'ensemble de la collectivité. La religion peut par exemple être déterminante dans le choix d'une école publique plutôt que catholique, les convictions politiques, le régime alimentaire et les jours fériés religieux. Le degré de pratique a également un effet sur l'intégration sociale et sur le débat entourant les « accommodements raisonnables » à l'endroit des minorités religieuses. Étant donné que le Canada accueille chaque année de plus en plus d'immigrants, la question des accommodements à l'endroit des personnes adhérant à des confessions différentes est épineuse et de plus en plus importante. Malheureusement, depuis le Recensement de 2001, on ne dispose d'aucune nouvelle donnée sur les Canadiens et la religion.

